

TYGODNIK SUWALSKI

NR 49(318) ROK VII

4 GRUDNIA 1996

CENA 50 GR (5000 ZŁ)



PIERWSZY ŚNIEG

Fot. Z. Gałaszewski

s. 2

Z DOBROCI SERCA

Rada Samorządu Uczniowskiego Szkoły Podstawowej nr 7 przez cały listopad zbierała dary dla pokrzywdzonych przez los dzieci. Tym razem przeznaczono je dla wychowanków Domu Dziecka w Olecku.

s. 4

ZARZĄD MIASTA POSTANOWIŁ

Zarząd Miasta upoważnił wydział geodezji do podpisania umowy użyczenia na trzy lata nieruchomości przy ul. Kościuszki 72a Katolickiemu Towarzystwu Służby Dzieciom.

s. 6

O PROJEKCIE BUDŻETU

Elementem pozytywnym jest to, że widać myślenie inwestycyjne, że opłaci się na określone inwestycje zaciągnąć kredyt i rozpocząć budowy, a dzięki temu dać ludziom zatrudnienie.

s. 12

PRZEDŚWIĄTECZNY RWETES

Dopóki nie było śniegu, można było wmawiać młodszym dzieciom, że Mikołaja w tym roku nie będzie. Skakały z radości, gdy pewnego ranka ujrzały za oknem owo białe szaleństwo.

WYDARZENIA LOKALNE

RELIGIJNE ŚPIEWANIE

Ponad 50 wykonawców wzięło udział w Przeglądzie Piosenki Religijnej Szkół Podstawowych zorganizowanym przez Ruch „Światło – Życie” przy parafii Matki Bożej Miłosierdzia. W auli Szkoły Podstawowej nr 7 wystąpiły zespoły szkolne i

parafialne oraz soliści z Suwałk, Jeleniewa, Kaletnika, Puńska i Filipowa. W związku z dużym zainteresowaniem tego rodzaju twórczością postanowiono, aby do przyszłego roku przekształcić przegląd w diecezjalny festiwal piosenki religijnej.

W kategorii solistów kl. I – V pierwsze miejsce zajęła **Aleksandra Gałaszewska**, drugie – **Monika Kraško**, a trzecie – **Karolina Trzcianowska**; w kategorii klas VI – VIII dwa pierwsze miejsca przyznano **Magdzie Sawickiej** i **Agnieszce Judyckiej**, drugie – **Danielowi Krejpcio**, a trzecie **Aleksandrze Łankiewicz**.

W kategorii zespołów młodszych: 1. Schola ze Szkoły Podstawowej w Filipowie oraz duet **Arleta** i **Justyna Miłowickie** – uczennice kl. I w SP nr 1, 2. Schola z Parafii Matki Bożej Miłosierdzia, 3. Duet **Michalina** i **Ada Dziubówny** ze Szkoły Podstawowej nr 1; w kategorii zespołów starszych: 1. Zespół „Septus” ze Szkoły Podstawowej nr 7, 2. Schola z parafii w Jeleniewie, 3. **Ania Skalska** i **Justyna Podurgiel**.

Jury przyznało również nagrodę specjalną **Agnieszce Nowickiej** – solistce poruszającej się na wózku inwalidzkim. (rl)

Z DOBROCI SERCA

Rada Samorządu Uczniowskiego Szkoły Podstawowej nr 7 już po raz trzeci zbierała dary dla pokrzywdzonych przez los dzieci. W poprzednich latach dary przekazano dla podopiecznych Pogotowia Opiekuńczego w Suwałkach, a tegoroczne – wychowankom Domu Dziecka w Olecku. Na apel odpowiedziało około 80 uczniów, przynosząc ciepłe ubrania, buty, zabawki, książki.

Samorząd dziękuje wszystkim młodym darczyńcom, którzy okazali dobroć serca swoim rówieśnikom. Zwraca się jednocześnie do wszystkich ludzi dobrej woli, którzy mogą ofiarować prezenty choinkowe. Mogą to być słodycze, aktykuły szkolne, książki. Sponsorzy są proszeni o skontaktowanie się w tej sprawie z opiekunami samorządu uczniowskiego – **Jadwigą Makułą**, **Marią Biłat** lub **Bogusławem Łopuciejewskim**.

Samorządowcy odpowiedzieli również na apel Fundacji „Wszystko dla Dzieci”, sprzedając świąteczne pocztówki. Uzyskane pieniądze prześlą do sanatorium SAMBIT w Ciechocinku. Prześlą tam również prace plastyczne w celu dekoracji sal dziecięcych. (zg)

Na zdjęciu: Organizatorzy zbiórki.



Fot. Z. Gałaszewski

ZADUSZKI W ORATORIUM

Słowa Wisławy Szymborskiej „Umarłych wieczność dotąd trwa, dokąd pamięcią im się płaci” były mottem „Zaduszek poetyckich”, które odbyły się 23 listopada w Oratorium św. Jana Bosko w Suwałkach.

Oratoryjna grupa „Avanti”, występująca już wcześniej wielokrotnie przed suwalską publicznością, w widowisku poetycko-muzycznym zaprezentowała wiersze m.in. ks. Jana Twardowskiego, Kazimierzy Iłłakowiczówny, Krzysztofa Kamila Baczyńskiego.

Widownia w wielkim skupieniu i powadze wsłuchiwała się w utwory mówiące o życiu, śmierci i przemijaniu.

– To była jednocześnie piękna lekcja patriotyzmu – powiedział na zakończenie ks. **Ludwik Kaliński**, proboszcz parafii pw. Matki Bożej Miłosierdzia.

Widowisko przygotowali: **Teresa Guzowska**, **Henryka Holownia** oraz kierownik oratorium ks. **Robert Kopczyński**. (aw)

Na zdjęciu: Oratoryjna grupa „Avanti”.



ZEBRANE Z TYGODNIA

★ 26 listopada przebywała w Suwałkach prof. Eufemia Teichmann – ambasador RP na Litwie. Wizyta miała charakter nieoficjalny i służyła podtrzymaniu dobrych stosunków dyplomatycznych.

★ W ubiegłym tygodniu 20 nauczycieli języka polskiego z Litwy uczestniczyło w naszym mieście w trzydniowym szkoleniu, które zorganizowało koło Wspólnoty Polskiej w Suwałkach. Wzięli oni udział w lekcjach pokazowych oraz wykładach poświęconych polskiej poezji współczesnej.

★ W dniach 26 i 27 ubm. w Dworcu Mazurskim koło Olecka odbyło się spotkanie polsko-litewskiej grupy roboczej, której zadaniem jest sporządzenie wspólnego studium zagospodarowania przestrzennego pogranicza polsko-litewskiego. Zastanawiano się m.in. nad możliwościami rozwoju przygranicza oraz uczynienia z położenia przygranicznego czynnika aktywizującego rozwój społeczno-gospodarczy tych terenów.

★ W Olecku (28-30.11) odbyły się XVII Spotkania z Teatrem „Sztama'96”. Zaprezentowały się m.in. Teatr 3/4 z Zusna, Atelier z Sopotu, Scena 6 z Lublina oraz Cinema z Michałowic. Ponadto w ramach spotkań wystąpiły zespoły Night Come i Jazz Trio, odbyło się również seminarium „Życie w sztuce” przygotowane przez Ośrodek „Pogranicze” z Sejn.

Impreza zakończyła się „Sztamową potanicówką andrzejkową” z udziałem zespołów folklorystycznych.

★ 29 ubm. gościł w Suwałkach minister Marek Pol – pełnomocnik rządu ds. reformy administracyjno-gospodarczej państwa. Spotkał się z władzami samorządowymi i administracyjnymi, Radą Restrukturyzacji Województwa Suwalskiego oraz Zarządem SSSE i miejscowymi przedsiębiorcami.

★ W tym roku honorowi dawcy krwi, których na terenie naszego województwa jest ok. 5 tysięcy, oddali ponad 4 tys. litrów krwi. 1 grudnia honorowi krwiodawcy spotkali się w Suwałkach z okazji Dni Honorowego Krwiodawstwa. (aw)

★ W środę, 28 ubm., spadł pierwszy śnieg. Służby drogowe miały trudności z opanowaniem sytuacji na ulicach.

★ III Przedświąteczne Targi Przygranicza organizuje w hali OSiR od 6 do 8 bm. Polsko-Litewska Izba Gospodarcza. Swoją udział zapowiedziało 55 wystawców. Będzie można dokonać atrakcyjnych przedświątecznych zakupów.

★ W sobotę, 30 ubm., oficjalnie otwarto Suwalską Specjalną Strefę Ekonomiczną. Do Ośrodka Ministerstwa Kultury i Sztuki nad Wigrami przyjechał Tadeusz Soroka – wiceminister przemysłu i handlu. Wręczył pierwszym 11 inwestorom zezwolenia na rozpoczęcie działalności. W grudniu ma rozpocząć działalność pierwszy zakład.

★ W trakcie III Przedświątecznych Targów Przygranicza organizatorzy będą zbierali dary dla polskich dzieci z Domu Dziecka w Podbrodziu oraz pacjentów grodzieńskiego szpitala dziecięcego. Odzież, zabawki, książki czy słodycze będą przyjmowane w recepcji targów od 10.00 do 18.00 w hali OSiR.

★ Od połowy grudnia Suwałki otrzymają eksperymentalnie 100 aparatów telefonicznych w sieci telefonii cyfrowej GSM.

★ Zbigniew Biskupski – w latach 80. dziennikarz „Krajobrazów”, a ostatnio redaktor naczelny „Prawa i Życia”, organizuje tygodnik „Twój Biznes” adresowany do właścicieli małych i średnich firm.

★ W III kwartale przeciętne miesięczne wynagrodzenie w naszym województwie wynosiło 773,74 zł. Najwięcej płacono pracownikom w województwie warszawskim – 1177,28, katowickim – 1053,74 i legnickim – 1004,88 zł. Najmniej w ciechanowskim – 721,12, nowosądeckim – 723,05 i zamojskim – 729,22 zł. (mes)

★ Pastor Kościoła Adwentystów Dnia Siódmego po raz trzynasty zorganizował akcję „Rzuć palenie razem z nami”. W dniach 24-30 listopada w Szkole Podstawowej nr 9 spotykały się osoby pragnące zerwać z tytoniowym nałogiem. Wśród tych, którzy

rzucili palenie, rozlosowano wiele nagród.

★ Nasz kolega redakcyjny, a jednocześnie radny, Ryszard Łapiński został wiceprzewodniczącym Komisji Kultury, Sportu, Promocji Miasta i Współpracy z Zagranicą Rady Miejskiej. W poprzedniej kadencji rady był on przewodniczącym komisji kultury i oświaty.

★ Radny Tadeusz Chołko zrezygnował z funkcji przewodniczącego klubu Suwalskiego Porozumienia Lewicy Demokratycznej. Nowym przewodniczącym został radny Zbigniew De-Mezer.

(ag)

SESJA

We środę, 4 bm., o godz. 10.00 w sali obrad Urzędu Miejskiego rozpocznie się XXVIII Sesja Rady Miejskiej. Radni podejmą uchwały w sprawach: trybu i szczegółowych warunków zwolnienia z podatku rolnego użytków rolnych, na których zaprzestanie się produkcji rolnej w 1997 roku, zarządzenia poboru w drodze inkasa należności pieniężnych w formie łącznego zobowiązania pieniężnego, ustalenia wysokości stawek i zasad poboru podatku od posiadanych psów na rok 1997 oraz zwolnień od tego podatku, stawek dziennych opłaty targowej, terminów płatności oraz sposobu jej poboru, stawek podatku od środków transportowych oraz zwolnień od tego podatku w 1997 roku, a także uchwałę w sprawie zabezpieczenia prawidłowego i terminowego wydatkowania środków finansowych Urzędu Kultury Fizycznej i Turystyki przeznaczonych na dofinansowanie remontu i modernizacji stadionu piłkarskiego przy ul. Zarzeczce. Jeszcze raz radni głosować będą powzięcie uchwały w sprawie opłat za wodę i ścieki. W programie sesji przewidziano też dokonanie zmian w statucie miasta Suwałk i regulaminie organizacyjnym Urzędu Miasta.

(ag)

KRONIKA POLICYJNA

W minionym tygodniu (22 - 28 listopada) na terenie województwa suwalskiego zanotowano 77 włamań i kradzieży, 9 rozbojów oraz zabójstwo. W 12 wypadkach drogowych 3 osoby zginęły, a 10 zostało rannych.

Na gorącym uczynku popełniania przestępstwa zatrzymano 33 osoby.

Włamania i kradzieże

Na tzw. pasówkę złodzieje dostali się do mieszkania przy ul. E. Plater, skąd skradli sprzęt radiowo-telewizyjny o wartości ok. 4 tys. zł.

W trakcie włamania do baru „Jarosz” przy ul. 1 Maja policja zatrzymała dwóch mieszkańców Suwałk (23 i 25 lat).

Na ul. Kościuszki z samochodu zaparkowanego przy Domu Nauczyciela nieznanymi sprawcami skradli narzędzia i ubrania robocze na kwotę ok. 3,5 tys. zł.

Rozbój

23 listopada o godz. 23.00 na ul. Świerkowej trzech młodych mężczyzn zażądało od 39-latką pieniędzy na dwie butelki wina. Gdy odmówił, został pobity. Napastnicy zabrali mu kurtkę i reklamówkę z zakupami (chleb i 0,5 kg kielbasy).

Przemyt alkoholu

24 listopada na ul. Północnej podczas kontroli żuka policjanci znaleźli w czterech pojemnikach 94 litry spirytusu.

Skradzione samochody

W ubiegłym tygodniu w Suwałkach zniknęły 4 samochody: z ul. Sikorskiego pomarańczowy polonez o numerze rejestracyjnym SUW 7148, z ul. Pułaskiego czerwony fiat 125p (BTU 1783), z ul. Klonowej granatowy opel wektra (SWY 7340) oraz z ul. 1 Maja niebieskie audi 80 na próbnym numerach.

Koledze

Antoniemu Moczulskiemu

wyrazy głębokiego współczucia
z powodu śmierci

SIOSTRY

składają współpracownicy
z Urzędu Miasta w Suwałkach

PREZYDENT MIASTA

- W ubiegłym tygodniu prezydent **Grzegorz Wołagiewicz** uczestniczył w:
- ★ spotkaniu zorganizowanym przez Suwalskie Stowarzyszenie Pracodawców z parlamentarzystami Jerzym Dziewulskim i Januszem Szymańskim;
 - ★ otwarciu „sali obsługi podatnika” w Urzędzie Skarbowym (zdjęcie poniżej);
 - ★ spotkaniu z ministrem Markiem Polem – Pełnomocnikiem Rządu ds. Reformy Administracyjno-Gospodarczej;
 - ★ otwarciu Suwalskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej i wręczeniu pierwszym inwestorom zezwolenia na rozpoczęcie działalności;
 - ★ uroczystościach zorganizowanych przez Zarząd Okręgowy Związku Represjonowanych Żołnierzy-Górników, gdzie podczas mszy świętej w ich intencji poświęcono i wręczono związkowi sztandar oraz odśpiewano i poświęcono pamiątkową tablicę. (ag)



PRZEDSTAWIAMY...



Fot. Z. Gałaszewski

ZDZISŁAW GODZWON urodził się 24 marca 1945 roku w Staszewie. Ukończył Wydział Budownictwa Lądowego na Politechnice Krakowskiej. Jest specjalistą w dziedzinie budownictwa miejskiego i przemysłowego. Po ukończeniu studiów pracował jako kierow-

nik obiektów w Przedsiębiorstwie Budownictwa Przemysłowego w Białymstoku. W 1974 roku został kierownikiem zespołu budów w Suwałkach w Elckim Przedsiębiorstwie Budowlanym. Od 1978 roku – kierownik działu przygotowania i realizacji produkcji w Wojewódzkiej Spółdzielni Budownictwa Wiejskiego w Suwałkach, a od 1979 – dyrektor ds. technicznych w suwalskim Przedsiębiorstwie Budownictwa Komunalnego. W latach 1984 – 1986 pracował w Wojewódzkiej Dyrekcji Inwestycji, początkowo jako kierownik zespołu inspektorów, później jako dyrektor ds. technicznych. Od 1 października br. pełni obowiązki naczelnika Wydziału Inwestycji, Budownictwa i Gospodarki Komunalnej w Urzędzie Miasta.

Zonaty. Żona Regina jest ekonomistką, kierownikiem zespołu w Przedsiębiorstwie Przemysłu Zbożowo-Młynarskiego PZZ w Suwałkach. Córka Edyta jest absolwentką Wydziału Zarządzania i Marketingu Wyższej Szkoły Finansów i Zarządzania w Białymstoku. (ag)

ZARZĄD MIASTA

KTSD

Na posiedzeniu 26 listopada Zarząd Miasta upoważnił wydział geodezji do podpisania umowy użyczenia na trzy lata nieruchomości przy ul. Kościuszki 72a Katolickiemu Towarzystwu Służby Dzieciom. Towarzystwo korzystało dotychczas z zajmowanych tam pomieszczeń na podstawie umowy dzierżawy, a po jej wygaśnięciu przez ostatnie miesiące zajmowało je bezumownie.

Propozycja likwidatora

Zarząd Miasta nie skorzystał z propozycji likwidatora PZZ dotyczącej przejęcia na mienie komunalne nieruchomości przy ul. Sejneńskiej 65. Nieruchomość ta ma hipoteczną obciążoną znacznymi kwotami, a stan techniczny znajdującego się tam budynku jest zły.

Wicedyrektorzy w przedszkolach

Komisja Oświaty i Wychowania Rady Miejskiej wniosowała do Zarządu Miasta o przywrócenie w przedszkolach stanowisk wicedyrektorów. Zgodnie z przepisami mogą być one tworzone w przedszkolach o sześciu i więcej oddziałach lub takich, w których co najmniej dwa oddziały funkcjonują ponad 10 godzin dziennie. W Suwałkach warunki te spełnia 9 przedszkoli na 10 funkcjonujących. Przy ustalaniu kosztów prowadzenia tych placówek nie uwzględniono stanowisk wicedyrektorów. W związku z tym Zarząd Miasta zaakceptował propozycję wydziału edukacji, aby obowiązki wicedyrektorów w przedszkolach pełnili wyznaczeni nauczyciele, których wynagrodze-

nie regulowane byłoby dodatkami motywacyjnymi, bądź stworzenie stanowisk wicedyrektorów wynagradzanych z opłat rodziców lub z innych funduszy wygospodarowanych na ten cel.

Podatek spółki „Targowiska Miejskie”

Spółka „Targowiska Miejskie” zwróciła się z prośbą o umorzenie zaległego podatku od nieruchomości oraz czynszu dzierżawnego za wrzesień i październik br., a także zaniechanie poboru czynszu dzierżawnego. Zarząd Miasta postanowił umorzyć zaległy podatek od nieruchomości i zaległy czynsz dzierżawny, a także zaniechać poboru czynszu za grudzień br. Decyzja o ewentualnym dalszym umorzeniu zostanie podjęta po uzyskaniu informacji o wynikach finansowych spółki.

Pomoc ofiarom pożaru

Zarząd Miasta postanowił sfinansować koszty remontu mieszkania rodziny Chałków przy ul. Północnej, zniszczonego wskutek pożaru. Remont zostanie wykonany w standardzie podstawowym i według wartości kosztorysowej kosztować będzie ok. 4 tys. złotych.

Przetarg

Zatwierdzono wyniki przetargu na montaż 11 opraw oświetleniowych na słupach linii komunalno-oświetleniowej na ulicy Mieszka I na osiedlu Piastowskim II. Zgodnie z wnioskiem komisji przetargowej umowa na wykonanie tego montażu zostanie podpisana z firmą „Tehmar” Energetyka – Budownictwo. Prace kosztować będą 5457 złotych. (ag)

16 LISTOPADA ZWIĄZEK MAŁŻEŃSKI ZAWARLI: e?

Wojciech Winniczuk i Barbara Siemienkiewicz ♥ Karol Jonio i Alicja Chmielewska ♥ Jacek Sokołowski i Beata Dobrydno ♥ Marek Wawrzyn i Teresa Sobolewska ♥ Robert Moroz i Bogumiła Beata Żaborowska ♥ Wojciech Staśkiel i Anna Renata Rutkowska

NATOMIAST 23 LISTOPADA NA ŚLUBNYM KOBIERCU STANĘLI: Daniel Henryk Ciborowski i Anetta Bogusława Podchul ♥ Mirosław Zieliński i Małgorzata Miszkiewicz ♥ Jerzy Makarewicz i Honorata Kochońska ♥ Tomasz Borkowski i Katarzyna Czarniecka ♥ Mariusz Chmielewski i Aneta Brzezińska

* *

W DNIACH 15 – 28 LISTOPADA SPORZĄDZONO 68 AKTÓW URODZEŃ, W TYM 24 MIESZKAŃCOM SUWAŁK

Patrycja Masłowska (c. Grzegorza i Elżbiety) ♥ Agnieszka Zubrzycka (c. Jarosława i Ireny) ♥ Ewa Jarmołowicz (c. Jerzego i Grażyny) ♥ Karolina Barwicka (c. Jarosława i Jolanty) ♥ Małgorzata Jodango (c. Waldemara i Beaty) ♥ Aleksandra Skorupska (c. Mariusza Leszka i Bogusławy) ♥ Karolina Taraszkiewicz (c. Jana i Joanny) ♥ Dominika Sylwia Minkiewicz (c. Roberta Piotra i Sylwii) ♥ Patrycja Przekop (c. Stanisława i Łucji) ♥ Magdalena Kopiał (c. Piotra Krzysztofa i Urszuli) ♥ Daria Kardel (c. Dariusza i Wioletty) ♥ Paulina Klepacka (c. Jerzego i Anety) ♥ Justyna Zebrowska (c. Jarosława Józefa i Barbary Haliny) ♥ Agnieszka Kosińska (c. Grzegorza i Alicji Małgorzaty) ♥ Karolina Jachimowicz (c. Wojciecha i Anety) ♥ Patrycja Truchan (c. Henryka i Barbary) ♥ Kamil Niedźwiedzki (s. Sławomira i Marzeny) ♥ Adrian Gutowski (s. Pawła i Bożeny) ♥ Hubert Radzaj (s. Dariusza i Iwony) ♥ Sebastian Szwarz (s. Zenona i Reginy) ♥ Patryk Garniewski (s. Dariusza i Grażyny Krystyny) ♥ Kacper Chalecki (s. Marka i Izabeli Anny) ♥ Jakub Śliżewski (s. Wojciecha i Bożeny) ♥ Marcin Grzegorz Hanus (s. Grzegorza Pawła i Małgorzaty)

PROMOCJA DAEWOO -TERAZ NEXIA-

- ✓ **NAJTAŃSZA W SWOJEJ KLASIE**
CENA JUŻ OD 28 600 PLN
- ✓ **NAJLEPSZY KREDYT**
REALNIE OD 9,9% ROCZNIE
- ✓ **OC+NW ZA DARMO**
AC 1,95% CENY SAMOCHODU
ASSISTANCE 24H
- ✓ **LOSOWANIE 20 WYCIECZEK**
DO KOREI POŁUDNIOWEJ



DAEWOO

BIAŁYSTOK, P.P.H. BIALMOT SP. Z O.O., UL. ELEWATORSKA 31, (0-85) 514135; BIAŁYSTOK, P.U.H. INPOL SP. Z O.O., UL. SZOSA PÓLNO-CO OBWODOWA 38, (0-85) 538100; BIAŁYSTOK, P.P. POLMOŻBYT, UL. 1000-LECIA P.P. 8, (0-85) 754550; BIAŁYSTOK, TEC-AR, UL. I ARMII WP 2A, (0-85) 539072; ELK, MOTO-ZBYT KWIATKOWSKI, UL. KILIŃSKIEGO 5, (0-87) 108111; ELK, DAEWOO FSO MOTOR, UL. WOJSKA POLSKIEGO 59, (0-87) 102220; ELK DAEWOO FSO MOTOR, UL. BEMA 2, (0-87) 105241; GIŻYCKO, P.H.U. AUTO SALON KWIATKOWSKI, UL. KĘTRZYŃSKIEGO 12A, (0-878) 5544; ŁÓŻA, P.P. POLMOŻBYT, UL. SZOSA DO MEŻENINA 3, (0-86) 189526.



cząć budowy, a dzięki temu dać ludziom zatrudnienie.

Negatywnym elementem, chociaż niezależnym od Zarządu Miasta, jest to, iż wciąż w budżecie mamy skromne dochody własne, planowane w wysokości 22 mln złotych, co stanowi ok. 44 proc. dochodów, natomiast dotacji i subwencji, głównie oświatowych, ok.

dów, a inaczej darowane.

Załącznik do budżetu z zadaniami inwestycyjnymi budził w ubiegłym roku wśród radnych wiele niejasności. Zarząd nie wyciągnął z tego wniosków i znów przygotował ten załącznik w podobnej formie. Moim zdaniem powinien on być bardzo szczegółowo opracowany, z wyszczególnieniem wszystkich poważniejszych zadań, czyli tego, co miasto wydatkuje z własnego budżetu - jednym słowem: co i gdzie ma być wybudowane, jaka będzie tego orientacyjna wartość.

Bardzo dobrze, że w załączniku została umieszczona przebudowa ratusza, bo trzeba wreszcie do

tego przystąpić, inaczej nam się ten budynek po prostu zawali. W przyszłym roku może też wreszcie zostanie rozpoczęta budowa kanalizacji na os. Staszica.

Inwestycja, która budzi wątpliwości, to budowa budynku komunalnego. Zarząd Miasta powinien powiedzieć, jaki cel chce osiągnąć przy realizacji tej inwestycji. Czy chce wykwaterować lokatorów z naszych budynków z ul. Kościuszki i je sprzedać, czy tylko zlikwidować kolejkę osób oczekujących na mieszkania? Do tego przydałby się program polityki lokalowej.

Generalnie jednak projekt budżetu oceniam w miarę pozytywnie.

O PROJEKCIE BUDŻETU

MARIAN LUTO – przewodniczący Rady Miejskiej

Elementem pozytywnym jest to, że wreszcie widać myślenie inwestycyjne, że opłaci się nam na określone inwestycje zaciągnąć kredyt krótkoterminowy i rozpo-

51 proc. Jest to bolączka samorządów, które jeszcze nie doczekały się ustawy stwarzającej większe szanse dochodów. Inaczej wydaje się pieniądze z własnych docho-

Uchwała nr XXVII/214/96 Rady Miejskiej w Suwałkach z dnia 13 listopada 1996 r.

w sprawie szczegółowych zasad przyznawania i odpłatności za usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze oraz szczegółowych zasad częściowego lub całkowitego zwolnienia od opłat jak również trybu ich pobierania.

Na podstawie art. 18 ust. 3 oraz 34 ust. 5 z dnia 29 listopada 1990r. o pomocy społecznej (j.t. Dz.U. z 1993 r. nr 13, poz. 60, 1994 r., nr 62, poz. 265 i z 1996 r. nr 100, poz. 459) uchwała się, co następuje:

§ 1

Dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w drodze decyzji o przyznaniu świadczeń w postaci usług opiekuńczych określa zakres i wysokość odpłatności, którą ponosi osoba ubiegająca się o pomoc.

§ 2

1. Usługi opiekuńcze mogą być świadczone nieodpłatnie, odpłatnie lub częściowo odpłatnie.

2. Usługi opiekuńcze, o których mowa w ust. 1, obejmują pomoc i opiekę w zakresie:

- pielęgnacji zleconej przez lekarza, w tym:
 - opieki higieniczno-sanitarnej, a w szczególności:
 - mycia i kąpieli,
 - zmiany bielizny osobistej i pościelowej,
 - układanie chorego w łóżku,
 - pomoc przy załatwianiu potrzeb fizjologicznych,
 - zapobieganie powstawaniu odleżyn i odparzeń,
 - przesłanie łóżka,
 - przygotowywanie posiłków z uwzględnieniem diety;
- zaspokajania codziennych potrzeb życiowych, a w szczególności:
 - utrzymanie czystości w pomieszczeniach osoby wymagającej opieki,
 - przygotowywanie posiłków,
 - zakupu artykułów spożywczych i innych potrzebnych w gospodarstwie domowym,
 - pomocy przy spożywaniu posiłków,
 - prania bielizny osobistej i pościelowej,
 - załatwiania spraw urzędowych;
- pomocy w podtrzymywaniu psychofizycznej kondycji osoby, w tym:
 - podtrzymywaniu indywidualnych zainteresowań,
 - organizowaniu i podtrzymywaniu kontaktów sąsiedzkich,
 - czytanie.

§ 3

Usługi opiekuńcze nieodpłatnie przysługują osobom i rodzinom, których dochód na osobę samotnie gospodarującą lub osobę w rodzinie nie przekracza kryterium dochodowego określonego w art. 4 ust. 1 ustawy o pomocy społecznej.

§ 4

Świadczeniobiorcy nie spełniający warunków, o których mowa w par. 3

są obowiązani do zwrotu wydatków za usługi opiekuńcze według zasad określonych w tabeli:

Dochód na osobę w rodzinie lub samot. gospodarującej	Osoby wym. opieki hig. sanit. (obłożnie chore na zlec. lekarza)		Osoby wym. pomocy w zaspokajaniu codziennych potrzeb życiowych	
	samotne	którym rodz. nie może zapew. opieki	samotne	którym rodz. nie może zapew. opieki
% kryterium dochod. określ. art. 4 ust. 1	% odpłatność za 1 godzinę			
101% – 150%	10%	20%	15%	30%
151% – 200%	15%	40%	20%	50%
201% – 300%	20%	50%	30%	60%
301% – 400%	30%	100%	40%	100%
401% – 500%	40%	100%	50%	100%
powyżej 500%	100%	100%	100%	100%

§ 5

Osoba, której przyznana została pomoc w postaci usług opiekuńczych wpłaca należność ustaloną decyzją, o której mowa w par. 1, na konto Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Suwałkach.

§ 6

Traci moc uchwała nr X/78/95 Rady Miejskiej w Suwałkach z dnia 29 marca 1995 r. w sprawie szczegółowych zasad zwrotu przez świadczeniobiorcę wydatków za usługi opiekuńcze.

§ 7

Uchwała podlega ogłoszeniu w miejscowych środkach masowego przekazu.

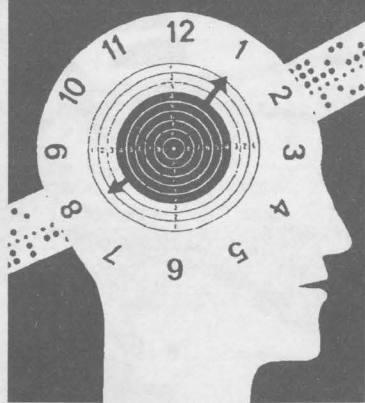
§ 8

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

222/96

PRZEWODNICZĄCY RADY MIEJSKIEJ MARIAN LUTO UCZESTNICZYŁ W:

- posiedzeniu Komisji Finansowo-Gospodarczej Rady Miejskiej;
- otwarcium „sali obsługi podatnika” w Urzędzie Skarbowym;
- posiedzeniu Komisji Rewizyjnej Rady Miejskiej;
- wspólnym posiedzeniu Zarządu Miasta i Komisji Finansowo-Gospodarczej Rady Miejskiej;
- uroczystościach zorganizowanych przez Zarząd Okręgowy Związku Represjonowanych Żołnierzy-Górników, gdzie podczas mszy świętej w ich intencji poświęcono i wręczono związkowi sztandar oraz odsłonięto i poświęcono tablicę pamiątkową.



SONDA „TS”

steczka i cyrki. Przy szkole nr 7 też wypadałoby coś zrobić, a przynajmniej wyrównać teren, bo iść tam-tędy trudno, a jechać samochodem – wprost nie sposób.

**MARTA MISZKIEL –
uczennica**

– Potrzebne jest w mieście kino, bo to, które niby funkcjonuje, ostatnio zostało zamknięte i nawet nie

BUDŻET MIASTA

Zapytaliśmy mieszkańców naszego miasta, na co głównie przeznaczyliby pieniądze z budżetu miasta.

**BOŻENA
WITKOWSKA**

– Na pewno przydałyby się pieniądze na suwalską oświatę. Mówiło się przecież tyle o budowie nowej szkoły. Uważam, że skoro miasto przejęło podstawówki, powinno zadbać o to, by ta nowa szkoła wreszcie została wybudowana, przecież szkoły na Północy są takie zatłoczone. Poza tym powinno się je dobrze wyposażać w niezbędne pomoce naukowe, na przykład w komputery, przecież to jest teraz podstawa postępu.

**REGINA
MILEWSKA**

– Nie wiem, naprawdę. Myślę, że potrzeb jest sporo.

**TOMASZ
KRZYWIŃSKI**

– Ja bym w budżecie umieścił zapis o remoncie kamienic na ul. Kościuszki. To zgroza, co się tam dzieje. Nie wiem, czy akurat miasto odpowiada za stan tych kamienic, ale jeśli tak, to wypada, a nawet trzeba zadbać o to, by zaczęły one porządnie wyglądać. Wstyd przed turystami i wszystkimi innymi odwiedzającymi nasze miasto, że najbardziej zabytkowa ulica jest w takim opłakanym stanie. Wyremontowanie ich na pewno będzie słono kosztować, ale warto na ten cel przeznaczyć pieniądze. Już niektóre budynki zostały pięknie wyremontowane – i takie powinny być wszystkie.

**ALEKSANDER –
pracownik telekomunikacji**
– Na zagospodarowanie terenów przy ul. Nowomiejskiej, tam, gdzie często zatrzymują się wesole mia-

ma możliwości pójść gdzieś wieczorem i obejrzeć jakiś film. Kino powinno być nieduże, ale takie, gdzie nie tylko można zobaczyć ciekawy film, ale i też spotkać się z przyjaciółmi. W wielu miastach są takie miejsca, spotyka się tam młodzież. Dlaczego by tego nie zrobić w Suwałkach? Ja wiem, że są na pewno ważniejsze potrzeby niż jakieś głupie kino, ale my, młodzi, też chcemy gdzieś się podziwiać popołudniami. Bary to nie wszystkie.

**TERESA
JAŚKIEWICZ**

– Na szczęście nie muszę o tym decydować, bo nie wiedziałabym, co jest w mieście najważniejsze.

**EDWARD TOMCZAK –
dostawca**

– Poza przyziemnymi sprawami miasto powinno zadbać o rozrywki mieszkańców. Imprezy z tego roku pokazały, że coś zaczyna się dziać i że ludzie chętnie biorą w tym udział. Powinno się to kontynuować.

**IRENA
DOMALEWSKA**

– Chodniki na ul. Kościuszki. Niech ktoś z władz przejdzie się od „Jubilerki” do szpitala jedną i drugą stroną tej ulicy, to może zrozumie, o co mi chodzi. Przy urzędzie chodniki równiutkie, ale w innych miejscach można połamać nogi.

**PIOTR
KOWALEWSKI**

– Przeznaczyłbym sporo pieniędzy na naprawę i latanie dróg oraz na remont kamienic przy ul. Kościuszki.

Notowała: Anna Wasilewska

Los psów w naszym kraju jest w zasadzie podobny. Mniej czy bardziej rasowe Myszki, Kory, Miśki, mające swoich panów, są wyprawdane, szczepione, pieszczone i uwielbiane przez właścicieli i domowników. Gorzej z tymi, które pozostawiono w lesie czy porzucono na osiedlu. Nieliczne tylko los obdarzy nowym, mądrzejszym i łaskawszym właścicielem. Reszta będzie wałęsać się między blokami, w pobliżu śmietników. Niektóre zadomawiają się na osiedlach i są dokarmiane przez mieszkańców, pozostałe jednych straszą, innych... wzruszają.

Losem właśnie tych porzuconych zainteresowała się **Maja Mikielska**, uczennica szóstej klasy SP nr 2, na

stkich podstawówek i niektórych szkół średnich. Planują odwiedzić wszystkie szkoły w mieście. Na ostatnie spotkanie przyszli licealiści, oni zajmą się szkołami średnimi. Napisali petycję i zbierają podpisy uczniów i dorosłych, którym nie jest obcy los porzuconego psa. Przedstawią ją prezydentowi miasta, któremu chcą złożyć wizytę. Próbują też dotrzeć do radnych. Liczą na ich poparcie.

W Suwałkach psami zajmuje się Zakład Oczyszczania Miasta Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej przy ul. Sejneńskiej. Nie jest to schronisko z prawdziwego zdarzenia, bo nie pełni takiej roli. Ma tylko za zadanie oczyścić miasto z bpańskich czworonogów. Co miesiąc

PSIA DOLA

co dzień właścicielka Samby – „rasowego” kundelka. – *Sąsiadka opowiadała mi – zwierza się – o tym, jak szukała swego psa. Byłam przerażona tą opowieścią, zwłaszcza warunkami, jakie panują w schronisku.*

Postanowiła więc rozpocząć walkę o schronisko dla zwierząt, którego nie ma w Suwałkach. Namówiła parę koleżanek ze szkoły, wszystkim przyklasnęła dyrekcja i rodzice. Na pierwsze spotkanie, choć dzieci rozwiesiły plakaty w mieście, przyszło niewiele osób. To ich nie zraziło, wspólnie szukają rozwiązań. Udało się już zainteresować tym pomysłem dorosłych. Znalazł się pan, który oferuje bezpłatnie działkę koło Szwajcarii na wybudowanie schroniska. Pozostaje tylko załatwienie tego od strony prawnej, a do tego potrzebni są dorośli, fachowcy.

Wspomniana grupa uczniów z „dwójki” postanowiła zainteresować tym problemem jak najwięcej mieszkańców miasta. Maja i jej koleżanki weszły w kontakt z samorządami szkolnymi. Swym pomysłem zaraziły już uczniów ze wszy-

trafia tu około 50 psów. Ich wyszukiwaniem i wylapywaniem na terenie miasta zajmują się specjaliści pracownicy, a tzw. „hycle” za jednego psa otrzymują 8 lub 15 zł w zależności do jego wielkości. W każdej klatce jest wybieg i buda, psy są codziennie karmione, nad wszystkim czuwa weterynarz. Po dwóch tygodniach są usypiane. Szef ZOM twierdzi, że więcej telefonów pracownicy przyjmują o pogryzieniu przez psa niż o jego zagubieniu. Również on życzyłby sobie schroniska z prawdziwego zdarzenia, prowadzonego przez Towarzystwo Przyjaciół Zwierząt, bo nawet ta „przechowalnia” kosztuje ich немало.

– *Wiemy – mówi Emilka – że sfory psów mogą straszyć w mieście, że trzeba coś z nimi zrobić. Chcemy prawdziwego schroniska. Mamy nadzieję, że pomogą nam w tym dorośli.*

Komu nie jest obojętny porzucony kundel i jest zainteresowany powstaniem schroniska, niech dzwoni do Szkoły Podstawowej nr 2 (tel. 66-35-37).

Grażyna Betko-Serafin

KOMUNIKAT

Wszystkie osoby pragnące pomóc ofiarom pożaru, który zdarzył się 19 listopada przy ul. Północnej w Suwałkach, mogą wpłacać pieniądze na konto Banku Spółdzielczego Rutka Tartak O/Suwałki 979801-110783-2706-11/1 – Komitet Pomocy Pogorzelncom, hasło „POŻAR”.

Poza datkami pieniężnymi można również przekazywać meble, odzież i sprzęt gospodarstwa domowego. Osoby pragnące ofiarować dary rzeczowe proszone są o kontakt telefoniczny (tel. 66-24-84) bądź osobisty: ul. 1 Maja 12, Suwałki.

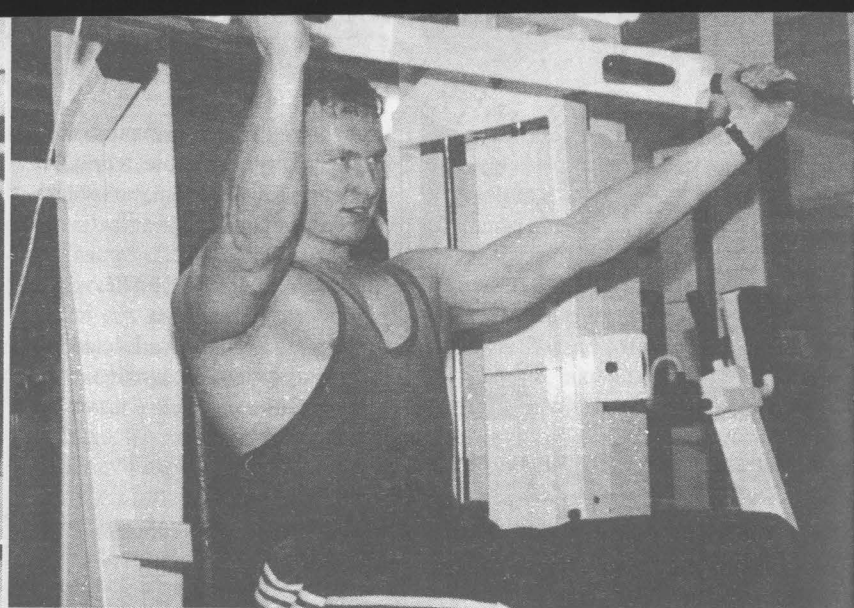
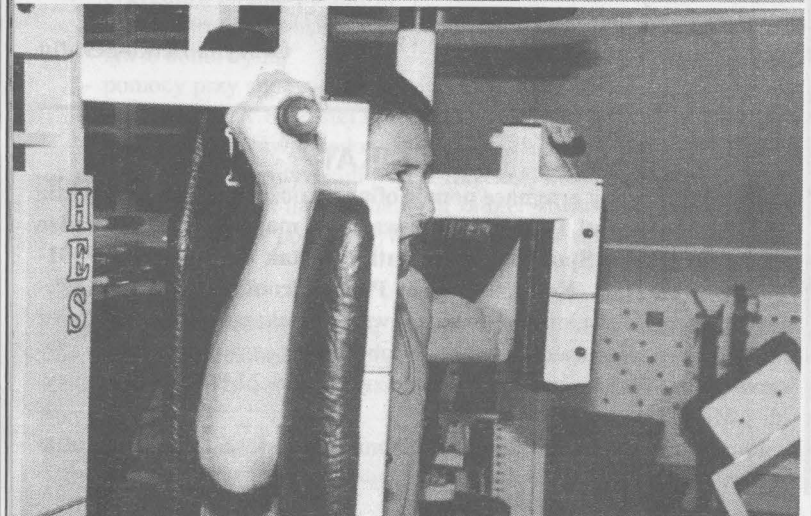
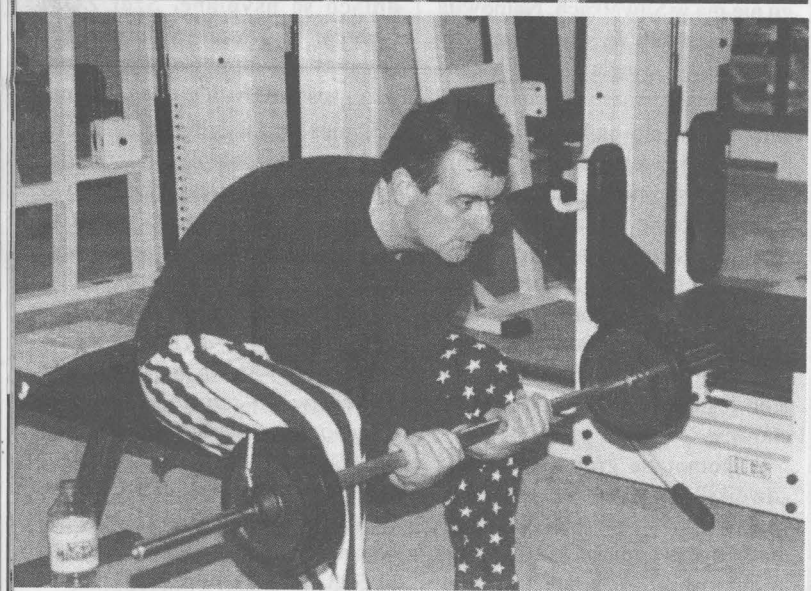
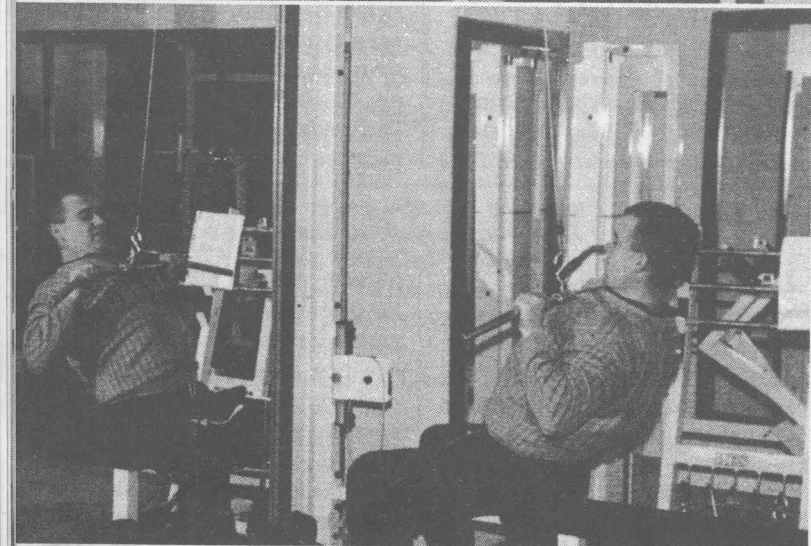
Ponadto na terenie miasta prowadzona będzie kwesta na rzecz ofiar pożaru.

DYŻUR RADNEGO

W czwartek, 5 grudnia, w godz. 16.00 – 17.00 dyżurować będzie członek Zarządu Miasta **Piotr Zieliński**. Z radnym można kontaktować się osobiście – Dom Nauczyciela, ul. Kościuszki 120, lub telefonicznie – 66-50-20.



Dorota i Sławomir Ameliańczykowie.



PRZEDSTAWIAMY: Klub Kulturyistyczny OSKAR

ZGRABNE SYLWETKI I

Systematyczne ćwiczenia fizyczne powodują korzystne zmiany fizyczne i psychiczne. Dobrym miejscem do ich uprawiania są kluby kulturyistyczne. Jednym z nich jest największy w naszym województwie i najlepiej wyposażony w sprzęt Klub Kulturyistyczny OSKAR w Suwałkach prowadzony przez **Dorotę i Sławomira Ameliańczyków**.

Pan Sławomir jest absolwentem AWF oraz trenerem karate. Kilka lat temu wraz z małżonką skorzystali z możliwości wyjazdu do Australii. W wolnym czasie odwiedzali tam podobne miejsca. *Utworzenie takiego klubu było zawsze naszym marzeniem – mówi pan Sławomir. – Po powrocie nie było sensu wracać do szkoły, gdyż trzeba utrzymać rodzinę. Postanowiliśmy więc zrealizować swoje marzenia. Nazwa klubu pochodzi od imienia naszego syna.*

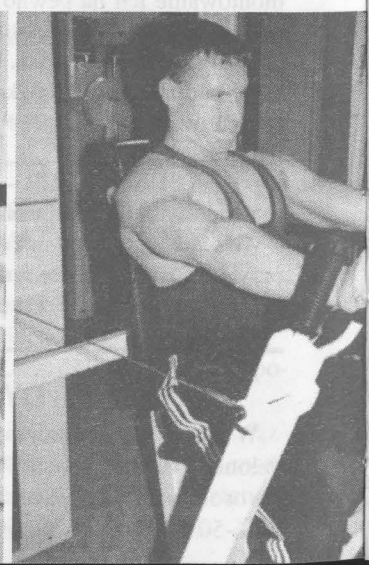
Pierwszym etapem powstania klubu było utworzenie półtora roku temu w budynku Szkoły Podstawowej nr 6 kameralnej formy studyjnej, w której mogło ćwiczyć jednocześnie maksimum osiem osób. Wkrótce okazało się, że potrzeby przekraczają możliwości lokalowe. Wiosną br. działalność przeniesiono do centrum miasta na II piętro budynku Spółdzielni Mleczarskiej SUDOWIA przy ul. Sejneńskiej 11. Znacznie większa powierzchnia lokalu oraz zakupienie większej ilości specjalistycznych

urządzeń pozwoliło na ich włączenie w formę klubową.

Członkiem klubu może być osoba w wieku 13-14 lat i posiada warunki do wykonywania ćwiczeń. Klub nie ma żadnych przeszkód wady rozwojowej. Każdy może skorzystać z możliwości indywidualnego programu. W klubie przychodzi ponad 100 osób. W każdym kroju wiekowym, sięgają do 70 lat. Większą grupę stanowi młodzież. Najczęściej ćwiczenia trafiają do osób kreatywnych dla poprawiania kondycji. Grupa traktująca kulturę fizyczną może być startowa w zawodach.

Poza możliwością korzystania z dobrego sprzętu młodzież otrzymuje również wyczerpującą wiedzę niedostępną w innych miejscach. Ćwiczą gdzieś w piwnicy, gdzie nie chroni przed niebezpieczeństwem treningu polegający na profesjonalnym nadzorem i instrukcją. Ćwiczenia są różnorodne i ciekawe itp.

Klub prowadzi też badania i testy. Płaci przede wszystkim za członkostwo. Można też otrzymać...



BUDŻET MIASTA

NA ROK 1997

(PROJEKT)

PLAN DOCHODÓW BUDŻETU NA 1997 R.

Wyszczególnienie nazwa działu	Przewidywane wykonanie	Projekt 1997 r.
I. Dochody własne	19.075.122	22.481.203
- Rolnictwo	600	800
- Opieka społeczna	23.000	50.000
- Gospodarka komunalna	333.600	-
- Gospodarka mieszkaniowa	1.451.200	1.700.000
- Oświata i wychowanie	500.000	-
- Dochody od osób prawnych, fizycznych	16.588.722	20.500.403
- Administracja samorządowa	52.000	75.000
- Finanse	126.000	155.000
II. Dotacja celowa na zadania zlecone i własne	6.426.979	5.192.500
- Gospodarka komunalna	1.792.000	-
- Niematerialne usługi komunalne	8.000	5.000
- Kultura i sztuka	200.000	-
- Opieka społeczna	4.011.137	4.985.000
- Usługi opiekuńcze	62.000	-
- Różna działalność	5.269	-
- Administracja państwowa i samorządowa	210.000	202.500
- Urzędy naczelných organów władzy kontroli i sądownictwa	52.631	-
III. Różne rozliczenia	14.799.007	18.320.774
DOCHODY OGÓLEM:	40.301.108	45.994.477

Zarząd Miasta przygotował projekt budżetu Suwałk na rok 1997. Został on tak skonstruowany, aby był realny do wykonania zarówno po stronie wpływów, jak i wydatków. Z pewnością nie wszystkich w pełni zadowolili, ale taka już jest specyfika każdego budżetu, także naszego domowego. Na ogół potrzeby są znacznie większe od możliwości. Każdy zainteresowany życiem miasta suwałczanin winien przestudiować ten materiał, ponieważ daje on pewien obraz złożoności i różnorodności działań, jakimi zajmują się Rada Miejska, Zarząd Miasta i podległe mu służby. Jest to zarazem liczbowo wyrażony plan pracy, ukazujący konkretne zamierzenia i przyjętą hierarchię ich realizacji.

DOCHODY BUDŻETU

Plan dochodów roku 1997 zakłada zwiększenie wpływów o 26,2 proc. w stosunku do dochodów planowanych w budżecie na rok 1996 oraz o 14 proc. w stosunku do przewidywanego wykonania 1996r. Planowane łączne dochody w kwocie 45.994.477 zł obejmują:

A. DOCHODY WŁASNE MIASTA SUWAŁK w kwocie 22.481.203 zł, na które składają się:

1. podatki, stanowiące główne źródło dochodów miasta, w kwocie 20.500.403 zł, co stanowi 44,6 proc. planu wpływów;

PLAN WYDATKÓW BUDŻETU NA 1997 R.

Wyszczególnienie nazwa działu	Przewidywane wykonanie	Projekt 1997 r.
Gospodarka komunalna	7.935.633	7.955.000
Gospodarka mieszkaniowa oraz niematerialne usługi komunalne	2.088.000	3.410.000
Oświata i wychowanie	17.579.730	21.950.031
Kultura i sztuka	650.000	600.000
Ochrona zdrowia	54.000	181.000
Opieka społeczna	5.261.137	6.244.000
Kultura fizyczna i sport	1.140.000	1.145.000
Turystyka i wypoczynek	60.000	70.000
Różna działalność	230.269	255.000
Administracja państwowa i samorządowa	2.952.000	3.274.500
Bezpieczeństwo publiczne	45.000	290.000
Dotacje na finansowanie zadań gospodarczych	1.150.000	2.906.000
Różne rozliczenia	100.000	100.000
Urzędy naczelných organów władzy kontroli i sądownictwa	52.631	-
WYDATKI OGÓLEM:	39.298.400	48.380.531

2. dochody z majątku gminy związane ze sprzedażą mieszkań, działek, gruntu, budynków, a także z dzierżawy i wieczystego użytkowania – 1.700.000 zł stanowiące 3,7 proc. planu dochodu roku 1997;

3. pozostałe wpływy z tytułu świadczonych usług opiekuńczych, wynajmu lokali, mandatów Straży Miejskiej, wydawanych zezwoleń, wpłaty z tytułu odsetek od środków pieniężnych na rachunkach bankowych w kwocie 280.800 zł.

B. SUBWENCJE I DOTACJE w łącznej kwocie 23.513.274 zł stanowią 51,1 proc. planu dochodów budżetu miasta.

1. subwencje w kwocie 18.320.774 zł stanowią 39,8 proc. planowanych wpływów na rok 1997, w tym:

- subwencja oświatowa w kwocie 15.998.708 zł stanowi 34,8 proc.

- subwencja ogólna w kwocie 8.322.066 zł stanowi 5 proc.

2. planowane dotacje na zadania zlecone gminom w 1997r. dla Suwałk wynoszą 5.192.500 zł, co stanowi 11,3 proc. planu dochodów.

WYDATKI

Zaplanowane wydatki roku 1997 wynoszą 48.380.531 zł i są większe od zaplanowanych dochodów o 2.386.054 zł. Biorąc pod uwagę fakt, iż w 1997 r. przypada spłata ostatniej raty kredytu zaciągniętego na budowę Zakładu Utylizacji Odpadów Komunalnych w kwocie 600.000 zł, na spłatę tego kredytu należy przeznaczyć taką samą sumę z dochodów miasta. Zatem niedobór budżetowy zamyka się kwotą 2.986.054 zł. Planuje się go pokryć kredytem bankowym. Z umowy zawartej z Narodowym

Funduszem Ochrony Środowiska wynika, iż umorzy on część kredytu. Kwota ta przeznaczona zostanie na sfinansowanie selektywnej zbiórki odpadów komunalnych.

GOSPODARKA KOMUNALNA

Wydatki zaplanowane w tym dziale budżetu obejmują między innymi:

- oczyszczanie miasta,
- utrzymanie ulic,
- realizację inwestycji objętych załącznikiem nr 4 do budżetu.

Zgodnie z wcześniejszymi decyzjami Rady Miejskiej, jej komisji oraz Zarządu Miasta wykaz zadań inwestycyjnych na rok 1997 zawiera przede wszystkim zadania wcześniej rozpoczęte oraz zadania realizowane z udziałem zewnętrznych środków finansowych. Przedstawiony projekt



Dworzec PKS.

Fot. Z. Gałaszewski

zawiera zadania, które powinny być zakończone w 1997 r.:

- dworzec autobusowy,
- modernizacja ul. Kościuszki (od ul. Waryńskiego do ul. Pułaskiego),
- pasaż Grande-Synthe (nowe zadanie współfinansowane przez Program PHARE – STRUDER i Suwalską Spółdzielnię Mieszkaniową),
- centrum wystawienniczo-targowe,
- sieci i drogi ulic Brzostowskiego i Lutostańskiego,
- część os. Papiernia,
- ul. Traktorzystów

oraz zadania, których realizacja trwa i będzie kontynuowana przez kilka najbliższych lat:

- modernizacja kanalizacji sanitarnej os. Staszica (zadanie nowe, którego głównym celem jest ochrona strefy ujęcia wody dla miasta),
- przebudowa ratusza,
- modernizacja parku im. Konstytucji 3 Maja,
- uzbrojenie os. Hańcza,
- uzbrojenie os. Piastowskie,
- likwidacja szamb w śródmieściu.

Odrębną grupą zadań są zakupy inwestycyjne. Modernizacja komunikacji miejskiej wymaga zakupu nowych autobusów, na co przewidywane jest zaciągnięcie kredytu.

Planowane jest utworzenie nowych „terenów zielonych” wzdłuż ulic Minkiewicza, Kowalskiego, skweru Podhorskiego i terenów nad Czarną Hańczą.

Poza środkami finansowymi na budowę nowych fragmentów ulic niezbędne są fundusze na wykonanie remontów przywracających pierwotny stan dróg, uzupełnienie ubytków, bieżącą konserwację zapewniającą bezpieczeństwo użytkownikom dróg oraz czyszczenie kanalizacji deszczowej i sanitarnej, naprawę i uzupełnienie oznakowania poziomego i pionowego. Na drogach gruntowych prowadzone będą niezbędne prace remontowe pozwalające na utrzymanie przejezdności.

Przewiduje się również kwotę 200.000 zł na dofinansowanie organizacji robót publicznych i wspieranie inwestycyjnych inicjatyw mieszkańców.

GOSPODARKA MIESZKANIOWA ORAZ NIEMATERIALNE USŁUGI KOMUNALNE

W dziale tym przewidziane wydatki związane są z:

- dotacją dla ZBM na pokrycie wydatków ogrzewania mieszkań, utrzymania wydziału lokalowego oraz budowę budynku komunalnego,
- kontynuowaniem prac związanych z systemem informacji o terenie (SIT),
- opracowaniami geodezyjno-kartograficznymi,
- niezbędnymi wykupami pod inwestycje,
- wyceną majątku komunalnego,
- rozpoczęciem prac nad studium uwarunkowań do planu zagospodarowania przestrzennego,
- modernizacją instalacji ccw w budynkach komunalnych.

W 1997 r. planuje się budowę budynku komunalnego, przeznaczając na ten cel 1.100.000 zł.

Osobną grupę wydatków stanowią zakupy inwestycyjne w kwocie 1.656.000 zł. Modernizacja komunikacji miejskiej wymaga zakupu nowych autobusów. Zakup i uruchomienie programów komputerowych pozwoli na lepsze wykorzystanie sprzętu komputerowego.

W skład mienia komunalnego wchodzi:

I. Przedsiębiorstwa:

- Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej – pow. 37,8 ha,
- Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej – pow. 16,9 ha,
- Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji – pow. 25,7 ha.

II. Zarząd Budynków Mieszkalnych – dysponuje 474 budynkami (w tym 289 to budynki mieszkalne, 128 – niemieszkalne, 57 – usługowe) na gruntach o powierzchni 67,9 ha.

III. Zakład Utylizacji Odpadów Komunalnych (kompostownia) – położony jest poza granicami administracyjnymi miasta na terenie Zielonego Kamedulskiego, gm. Suwałki, i zajmuje pow. 14,4 ha.

IV. 10 szkół podstawowych – pow. 18,4 ha.

V. 10 przedszkoli – pow. 4,3 ha.

VI. Kompleks sportowo-rekreacyjny (OSiR) – pow. 36 ha (łącznie ze



Hala sportowa OSiR.

Fot. Z. Gałaszewski

stadionem sportowym i stadionem szkolnym).

VII. Izba Wyrzeźwien – pow. 0,4 ha.

Jednym ze źródeł dochodów miasta jest sprzedaż lokali mieszkalnych oraz działek budowlanych. Popyt na mieszkania jest w miarę ustabilizowany, a przeciętna sprzedaż waha się w granicach 15 – 20 lokali miesięcznie. Natomiast zainteresowanie działkami budowlanymi zależy od ich atrakcyjności. Zasoby gruntów komunalnych są w tym zakresie ograniczone i systematycznie maleją.

Wydatki w roku 1997 będą związane z realizacją trasy nr 19 oraz z wykupami gruntu pod ulice, między innymi Grunwaldzką, Szpitalną, Różaną.

Kontynuowane będą prace związane z realizacją Systemu Informacji o Terenie (SIT), które są współfinansowane przez miasto i wojewodę suwalskiego.

Prowadzone będą również prace związane z dalszym regulowaniem

ksiąg wieczystych mienia komunalnego oraz wyceną majątku gminy.

OŚWIATA I WYCHOWANIE

Na terenie miasta jest 10 szkół podstawowych, które są jednostkami budżetowymi. W szkołach tych jest 387 oddziałów, w których uczy się 11.295 uczniów; zatrudnionych jest 828 pracowników + 7 sezonowych (w szkołach nr 3, 4 i 9, gdzie funkcjonuje ogrzewanie piecowe), z tego:

- 623 pracowników pedagogicznych,
- 39 pracowników administracji i obsługi,
- 166 + 7 sezonowych pracowników obsługi.

Jednostki te finansowane są z subwencji oświatowej oraz ze środków budżetowych Urzędu Miasta (remonty, zajęcia pozalekcyjne).

Urząd Miasta otrzyma subwencję oświatową z Ministerstwa Finan-



Fot. Z. Gałaszewski

Szkoła Podstawowa nr 10

sów w wysokości 15.998.708 zł oraz przeznaczy własne środki w wysokości 5.951.323 zł na:

- utrzymanie przedszkoli samorządowych - 3.150.000 zł, w tym 50.000 zł na remonty,
- remonty bieżące szkół - 466.323 zł,
- zajęcia pozalekcyjne - 250.000 zł,
- doksztalcanie nauczycieli - 25.000 zł,
- dofinansowanie szkół ponadpodstawowych - 60.000 zł,
- budowę szkoły podstawowej na os. Północ IIIa - 2.000.000 zł.

Na terenie miasta funkcjonuje 10 przedszkoli, które są działalnością prowadzą w formie zakładów budżetowych i są finansowane przez Urząd Miasta (tj. 5-godzinny pobyt dziecka w przedszkolu oraz 100 proc. kosztów utrzymania obiektów).

W przedszkolach w tym roku szkolnym 1996/97 jest 76 oddziałów, do których uczęszcza 2.037 dzieci. Zatrudnionych jest tam 249 pracowników, z czego na 5-godzinny pobyt dziecka Urząd Miasta winien zabezpieczyć wynagrodzenie dla 190 pracowników, natomiast pozostałych pracowników winni opłacać rodzice z tzw. opłaty stałej.

Zgodnie z przyjętymi zasadami funkcjonowania przedszkoli Urząd Miasta na 1997 r. zaplanował w budżecie na ich utrzymanie środki finansowe w kwocie 3.150.000 zł, w tym na przeprowadzenie remontów 50.000 zł.

KULTURA I SZTUKA

Przewidywana w projekcie budżetu kwota obejmować będzie realizację wszystkich przedsięwzięć i zadań własnych realizowanych bezpośrednio przez Urząd Miejski oraz inne jednostki (Regionalny Ośrodek Kultury i Sztuki, Młodzieżowy Dom Kultury, Miejskie Ognisko Artystyczne, stowarzyszenia, kluby itp.).

W ramach środków zarezerwowanych na realizację zadań w zakresie upowszechniania kultury przewiduje się między innymi dofinansowanie utrzymania sieci bibliotek i rozwój czytelnictwa, wsparcie działań Muzeum Okręgowego, kontynuację pomocy stypendialnej oraz konty-

nuację i rozwój współpracy kulturalnej z zagranicą, dofinansowanie wydawnictw dokumentujących kulturalny i historyczny dorobek miasta, utrzymanie miejsc pamięci narodowej, a także imprez i uroczystości kulturalnych organizowanych na terenie miasta (m.in. Dzień Europy, Święto 3 Maja, Dni Suwałk, Suwałskie Lato Muzyczne, Festiwal Pro-Eko-Art, Festiwal Teatrów Alternatywnych „SET”, Dni Kultury Francuskiej, Jesień Muzyczna, Przegląd Kolęd i Pastorałek).

Mając na uwadze rozwój kulturalny miasta, upowszechnianie kultury i umożliwienie dostępu do dóbr kultury całej społeczności, w tym szczególnie dzieciom i młodzieży, a także organizację imprez masowych (zwłaszcza w sezonie letnim) skierowanych również do turystów przebywających w mieście i okolicy planuje się w szczególności:

1. W zakresie współpracy z zagranicą:

- zwiększenie współpracy z partnerami z Europy Zachodniej,
- organizację Dni Kultury Francuskiej w Suwałkach,
- zintensyfikowanie kontaktów z partnerami z Litwy.

2. W zakresie wspierania organizacyjnego i dofinansowania działalności funkcjonujących na terenie miasta jednostek kultury:

- utrzymanie lokalu Miejskiego Ogniska Artystycznego,
- utrzymanie filii miejskich Wojewódzkiej Biblioteki Publicznej,
- wsparcie finansowe remontu Muzeum Marii Konopnickiej,
- wspieranie finansowe realizowanego przez Młodzieżowy Dom Kultury programu upowszechniania kultury w mieście,
- wspieranie finansowe szkół i innych placówek oświatowych oraz różnego rodzaju stowarzyszeń funkcjonujących na terenie miasta w zakresie upowszechniania kultury.

3. W zakresie realizacji programu imprez kulturalnych w mieście - po opracowaniu zbiorczego kalendarza miejskiego imprez kulturalnych - ze środków budżetowych miasta będą wspierane przedsięwzięcia o wysokim poziomie artystycznym adresowane do szerokiego kręgu odbiorców. Miejskie środki wydatkowane będą na:

a) koszty organizacyjne,

b) koszty dotyczące współfinansowania różnego typu wydawnictw i publikacji związanych z imprezami bądź innymi przedsięwzięciami kulturalnymi.



Szanty Party w Młodzieżowym Domu Kultury.

Fot. Z. Gałaszewski

4. W zakresie artystycznej działalności edukacyjnej planuje się kontynuowanie dla młodzieży suwałskich szkół podstawowych kl. VI, VII i VIII cyklu edukacji teatralnej.

5. W zakresie opieki nad miejscami pamięci narodowej zlokalizowanymi na obszarze miasta przewiduje się:

- porządkowanie i bieżącą pielęgnacją obelisków, pomników, kwater żołnierskich, miejsc straceń, cmentarza jeńców radzieckich,
- dekorowanie flagami, składanie wiązanek i kwiatów, zapalanie zniczy w ww. miejscach z okazji rocznic i świąt państwowych.

KULTURA FIZYCZNA I SPORT

Zasadniczą część zadań w zakresie upowszechniania kultury fizycznej i sportu realizować będzie miejska jednostka - Ośrodek Sportu i Rekreacji w ramach przyznanej dotacji. Uzupełniająco realizowane będą

zadania w tym zakresie poprzez współpracę z innymi podmiotami na zasadzie wsparcia finansowego ich działań, zwłaszcza na rzecz dzieci i młodzieży, klubów i organizacji (Suwałskiego Klubu Badmintona, Suwałskiego Międzyzakładowego Klubu Sportowego „WIGRY”, Klubu Szachowego „PRiBO – Hańcza”, Międzyszkolnego Klubu Sportowego „Pojezierze”, Salezjańskiej Organizacji Sportowej „SALOS”, Międzyszkolnego Ośrodka Sportowego, szkolnych klubów sportowych, sekcji modelarskich) oraz współpracę ze związkami i zrzeszeniami.

TURYSTYKA I WYPOCZYNEK

Przewidziana w projekcie budżetu kwota obejmować będzie przedsięwzięcia i zadania własne oraz realizowane przez jednostki turystyczne z terenu miasta. Przewiduje się realizację w tej dziedzinie następujących zadań:

1. Dofinansowanie działalności punktu informacji turystycznej.
2. Dofinansowanie imprez turystyki kwalifikowanej.
3. Wsparcie finansowe funkcjonowania plaż miejskich.
4. Udział w giełdach, krajowych i zagranicznych targach turystycznych oraz w seminariach i szkoleniach.
5. Popularyzacja problematyki turystycznej miasta i okolic, w tym dofinansowanie wydawnictw turystycznych.
6. Wspieranie imprez w zakresie populary-

zacji krajoznawstwa, rekreacji, wypoczynku letniego i zimowego dzieci i młodzieży.

OCHRONA ZDROWIA

Miasto nie prowadzi publicznych zakładów opieki zdrowotnej, planuje się jednak fundusze na dofinansowanie działalności placówek funkcjonujących na terenie miasta w zakresie częściowego pokrycia kosztów zakupu niezbędnej aparatury medycznej i doposażania w sprzęt medyczny. W ramach wyodrębnionego funduszu na rzecz profilaktyki i przeciwdziałania alkoholizmowi rozszerzona zostanie współpraca z podmiotami działającymi na rzecz środowisk zagrożonych i dotkniętych patologią. Realizowane będą rozszerzone zadania własne wynikające ze znowelizowanej ustawy o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi. Ponadto kontynuowana będzie realizacja zadania wynikającego z porozumienia zawartego z Państwowym Funduszem Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych w Warszawie.

OPIEKA SPOŁECZNA

Zadania własne gminy w zakresie pomocy społecznej miasto realizuje głównie za pośrednictwem Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, od 1 stycznia 1996 r. jednostki budżetowej.

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Suwałkach zapewnia opiekę dla około 160 osób wymagających pomocy społecznej w zakresie

higieniczno-sanitarnym oraz pomocy w zaspokajaniu codziennych potrzeb życiowych w ramach realizacji usług opiekuńczych, które są zadaniem własnym gminy o charakterze obowiązkowym. Z pomocy tej korzystają przede wszystkim osoby samotne, ale również te, którym rodzina nie jest w stanie zapewnić opieki i pielęgnacji.

Fundusze budżetu miasta obejmują realizację również innych zadań własnych gminy o charakterze obowiązkowym (posiłki, ochrona macierzyństwa, w tym: wyprawki niemowlęce, świadczenia lecznicze, zdarzenia losowe – pożary, powódzie oraz sprawianie pogrzebów).

Zadania własne o charakterze fakultatywnym obejmują zasiłki celowe, tzw. zapomogi i pomoc w naturze: opał, żywność, wyprawki szkolne, obiady dla ok. 600 dzieci w szkołach.

ADMINISTRACJA PAŃSTWOWA I SAMORZĄDOWA

Wydatki zaplanowane na administrację w kwocie 3.274.500 zł związane są z następującymi zadaniami:

- a) zabezpieczeniem właściwego funkcjonowania Urzędu Miejskiego (zakup materiałów i wyposażenia oraz wydatki na bieżące utrzymanie budynku ratusza),
- b) placami i pochodnymi od plac administracji samorządowej,
- c) funkcjonowaniem Straży Miejskiej w zakresie niektórych wydatków rzeczowych,
- d) funkcjonowaniem „Tygodnika Suwałskiego”,
- e) składką na sejmik samorządowy i Związek Miast Polskich,
- f) wypłatami diet za pracę radnych.

W 1997 r. kontynuowany będzie proces technicznego wyposażania miejsc pracy m.in. wydziałów: polityki społeczno-gospodarczej, finansowego i geodezji.

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE

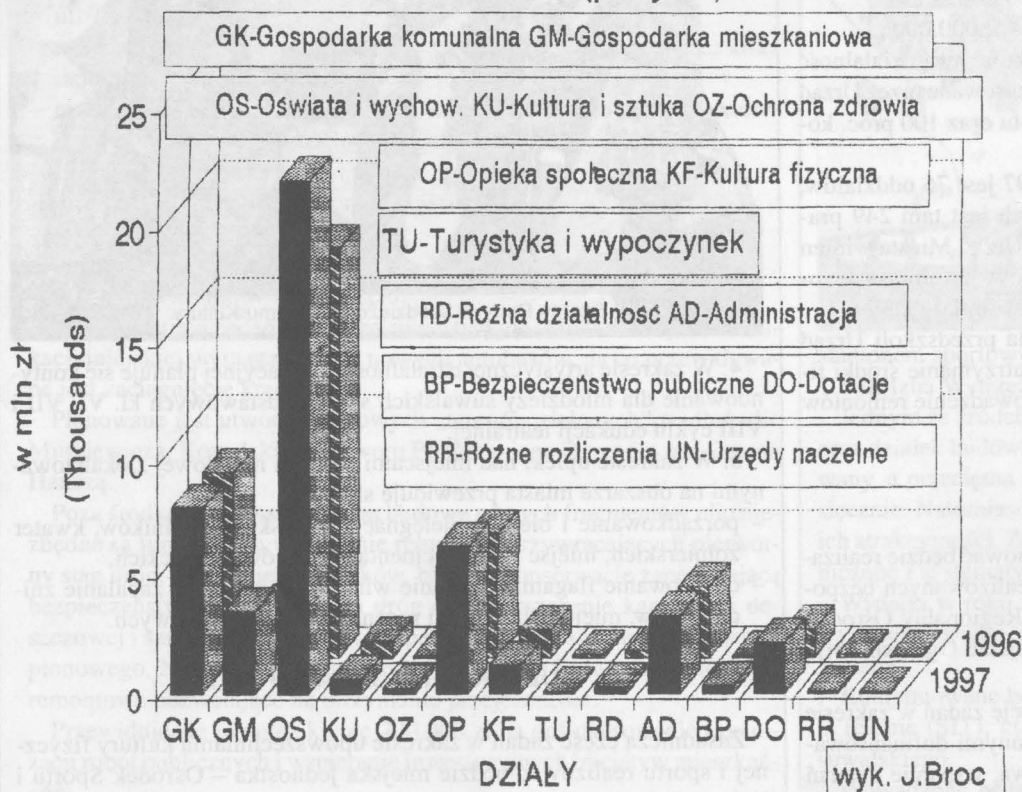
Zaplanowane w tym dziale wydatki w roku 1997 wyniosą 290.000 zł i przeznaczone będą przede wszystkim na:

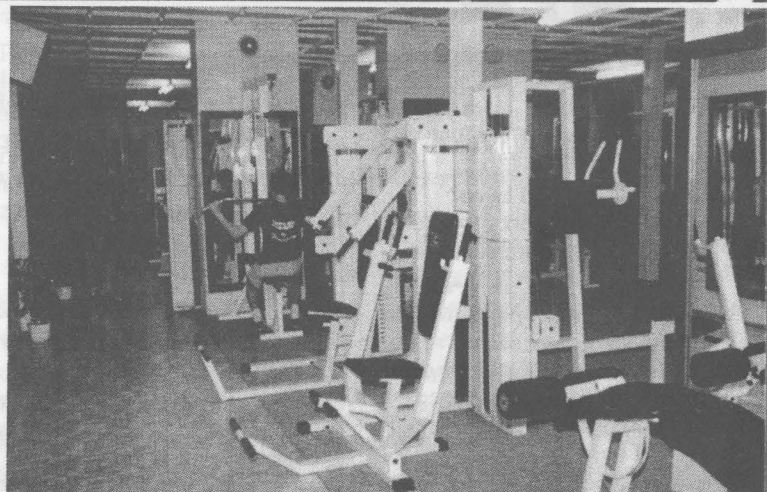
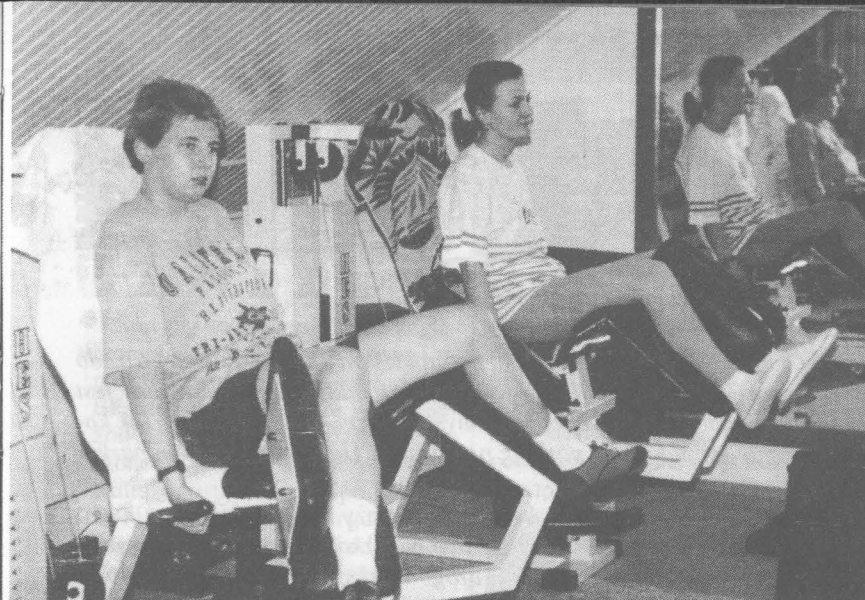
- utrzymanie Straży Miejskiej,
- dofinansowanie wspólnych działań z Policją na terenie miasta,
- dofinansowanie specjalistycznego sprzętu przeciwpożarowego,
- partycypację w kosztach realizacji programu „Bezpieczne Miasto”.

DOTACJE NA FINANSOWANIE ZADAŃ GOSPODARCZYCH

W wydatkach na 1997r. zaplanowano środki finansowe na dotację związaną z funkcjonowaniem komunikacji miejskiej oraz kwotę 1.656.000 zł na zakup 4 nowych autobusów. Sfinansowanie tego zadania planuje się przy pomocy kredytu bankowego.

WYDATKI MIASTA SUWAŁKI na rok 1997 (projekt)





UŚMIECHNIĘTE BUZIE

przeksz...enie działalno-

...e być każdy, kto ukończył...unki fizyczne pozwalające...siłowych. Nie stanowią...ojowe, gdyż każda osoba...wości opracowania dla niej...u ćwiczeń. Aktualnie do...100 osób o szerokim prze...jącym 60 lat. Jednak naj...łodziej do 25. roku życia...faktowane są w sposób re...nia sylwetki. Jest też spora...stykę profesjonalnie. Być...w zawodach.

...rzystania z bardzo dobre...zymuje sporą dawkę facho...ej w zasadzie tym, którzy...ich. Ponadto wyjście z pi...piecznym dla zdrowia try...m najczęściej na złej tech...żywian...przetrenowaniu

...rek, w którym można ku...napoje związane z trenin...mać poradę dietetyczną,

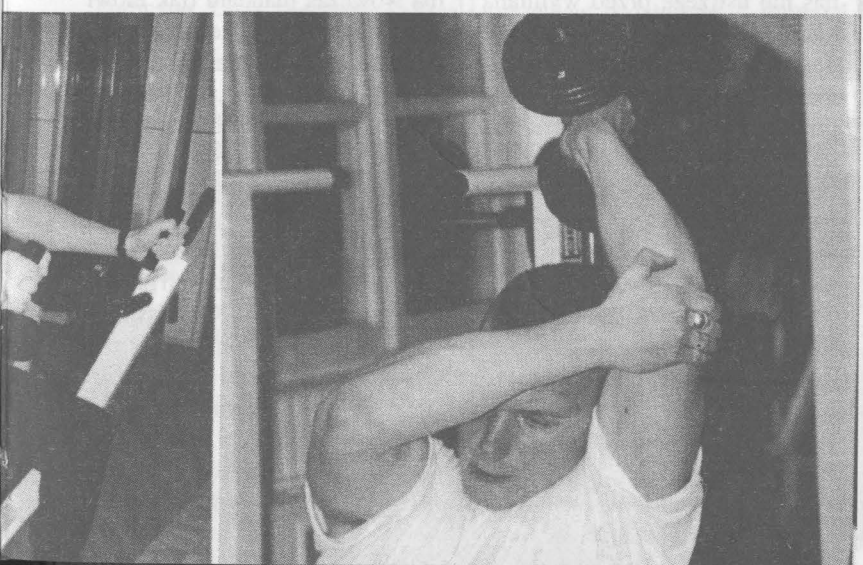
gdyż 80% sukcesu w sportach siłowych zależy od sposobu odżywiania się.

– Mamy w Suwałkach znaczną przewagę nad innymi uprawianymi w sposób zorganizowany i systematyczny dyscyplinami sportu w tym, że nasi klubowicze nie są ograniczani wiekiem ani, w zasadzie, warunkami fizycznymi – mówi pan Sławomir. Mogą oni uprawiać sport zarówno wyczynowo, jak i rekreacyjnie, wyłącznie dla przyjemności. Takiej dowolności gdzie indziej nie ma, gdyż jest rzeczą naturalną dążenie każdego trenera do osiągnięcia jak najlepszych wyników sportowych. Dlatego uwolniony od reżimu treningowego OSKAR jest tak liczny, a każdego jego uczestnika cechuje uśmiech.

Klub utrzymuje się wyłącznie z własnych dochodów. Jego członkowie ponoszą opłaty w wysokości uzależnionej od ilości dni treningowych w tygodniu – od 29 zł (dwa dni treningowe tygodniowo) do 50 zł (wstęp w każdej chwili) miesięcznie. Klub jest czynny od poniedziałku do piątku w godz. 9.00 – 22.00 i w sobotę w godz. 9.00 – 16.00. W tym czasie przyjmowane są zapisy nowych członków.

Zygmunt Gałaszewski

Kolumna sponsorowana przez Klub Kulturyistyczny OSKAR w Suwałkach



KONKURS „TRZECH PYTAŃ”

Uważnych Czytelników tekstów o Klubie Kulturyistycznym OSKAR w Suwałkach prosimy o odpowiedź na następujące pytania:

1. Podaj adres Klubu Kulturyistycznego OSKAR.
2. W jakie dni klub jest czynny?
3. Ilu członków ma aktualnie KK OSKAR?

Odpowiedzi na zamieszczonym kuponie prosimy przesać (przekazać) w ciągu tygodnia od daty ukazania się numeru do redakcji „TS”. Wśród Czytelników, którzy udzielą poprawnych odpowiedzi, zostaną rozlosowane 3 karty wstępu ufundowane przez Klub Kulturyistyczny OSKAR.

KUPON KONKURSOWY NR 18/96

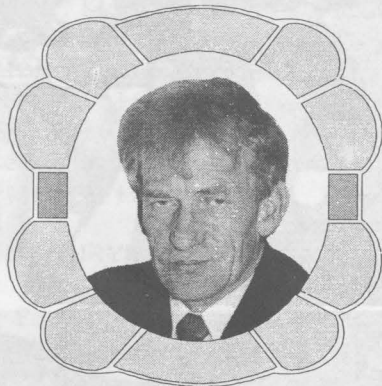
Odp. nr 1:

Odp. nr 2:

Odp. nr 3:

ROZWIĄZANIE KONKURSU „TRZECH PYTAŃ”

Nagrody ufundowane przez Zakład Telekomunikacji w Suwałkach otrzymują:
Patrycja Puchlik, ul. Północna 26a;
Jolanta Moroz, zam. Pomorze;
Tadeusz Charmuszko, ul. Klonowa 8.
W roli „sierotki” wystąpił Józef Zajączkowski.
Nagrody prosimy odebrać w siedzibie redakcji „Tygodnika Suwalskiego”, Urząd Miasta, pok. 128.



Zwierciadłko
Zwierciadłko

**EDWARD KRZYSZTOF
ZABARYŁO**

mgr ekonomii, skarbnik miasta

- 1. W co wierzę?**
W mądrość, wyrozumiałość i tolerancję ludzką
- 2. Kogo podziwiam i za co?**
Finansistów, którzy twierdzą, iż wiedzą o pieniądzach więcej niż ci, którzy je mają.
- 3. Najbliższa moich poglądów jest partia...**
małżeńska – jej członkowie bezkarnie mogą się sprzeczać i wymieniać poglądy, ryzykując co najwyżej uszczypliwe przesolenie obiadu. A tak naprawdę to uważam, iż finanse na całym świecie są apolityczne, choć wszelka polityka kręci się wokół finansów, czyli pieniądza.
- 4. Ostatnio przeczytałem (obejrzałem) i polecam to innym...**
Wspaniałe wydanie książki „Islam” F. Robinsona.
- 5. Co chciałbym zmienić w swojej osobowości?**
Nie okazywać, iż jestem uczuciowo związany z tematem, o którym w danej chwili mówię.
- 6. Jakie kobiety zwracają moją uwagę?**
Na ulicy – zgrabne, wysokie blondynki, w bliższych kontaktach – inteligentne.
- 7. Ulubione potrawy.**
Pilaw – ostry.
- 8. Moje uzależnienia (nalogi) to...**
Praca i papierosy, papierosy i praca.
- 9. Z trunków (z umiarem i w określonych sytuacjach) wybieram...**
wszystko pod warunkiem, że nie jest to piwo lub coś kolorowego, ale zawsze z wodą lub tonikiem.
- 10. Hobby, zainteresowania, sposoby relaksowania się...**
Wędkarstwo i brydż, ale tylko wtedy, gdy mam czas wolny. Ostatnio z tym wolnym czasem coraz u mnie trudniej.
- 11. Ostatnio rozbawił mnie następujący dowcip lub sytuacja...**
Nowych dowcipów nie słyszałem, a z sytuacji zabawny był szlem w brydżu bez 12 lew.

CZYTELNICY PYTAJA

Dlaczego na ulicy Kościuszki, począwszy od pl. J. Piłsudskiego aż do numeru 71 cały chodnik (prawie do ścian budynków) zastawiony jest samochodami? Czy nie warto pomyśleć o tym, by wykorzystać tak kosztownie wybudowany parking przy ul. Ks. Hamerszmita i tam parkować samochody?

Grzegorz Mackiewicz – komendant Straży Miejskiej w Suwałkach:
Po pierwsze, samochód może być zaparkowany na chodniku przy krawędzi jezdni, jeśli tego znaki drogowe nie zabraniają, w odległości 1,5 metra od budynku. Po drugie, parking przy ul. ks. Hamerszmita został oddany do użytku w sierpniu tego roku. Musi minąć trochę czasu, zanim ludzie się do niego przyzwyczają. My pomagamy w tej zmianie przyzwyczajęń, stosując różne formy perswazji, począwszy od pouczeń, a skończywszy na mandatach. W naszym mieście wszyscy są przyzwyczajeni, że trzeba podjechać pod sam urząd, pod sam sklep, pod same schody. Trzeba zmienić te zwyczaje. I to robimy.



SYGNAŁY

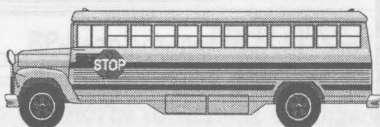


Och, cóż to za frajda patrzeć na budujące się w iście „warszawskim” tempie suwałskie jezdnie i chodniki. Już o tym pisaliśmy. Nareszcie przestaniemy sobie wykręcać nogi na nierównościach w środku miasta. Polbruki w różne desenie, a nawet z wzorami, emblematami itd. Nowe, równe i efektowne krawężniki ze zjazdami dla wózków inwalidzkich. To bardzo ciekawe, że te elementy udaje się pogodzić z pośpiechem budowania, ale...

...spadł właśnie deszcz, a za nim pierwszy śnieg - i zostały odkryte karty fachowego położenia chodników. Krawężniki, szczególnie na alejkach osiedlowych (ale nie tylko), równo utrzymywały deszczówkę na chodniku. Powstały nowe baseny i baseniki. Ruchu było sporo. Nawet babcie próbowały przeskakiwać kałuże. Klawo, Egon, klawo jak... Ale czy na pewno wesoło? Widziałem próbującą się wdrapać na wysoki krawężnik karetkę pogotowia ratunkowego. Nie udało się. I tak sobie pomyślałem: a gdyby r? mogła dojechać do tego, który poziomował ten chodnik? (ed)

POD KLAKSONEM

REDAGUJE EDWARD JANUS



O CZYM WARTO PAMIĘTAĆ!

Dzisiaj już naprawdę nie wiem, czy dobrze Wam radzę, drodzy czytelnicy, aby wymieniać przed sezonem zimowym stare, wysłużone elementy odblaskowe i akumulatory na nowe. Patrząc na niektóre ceny mam bowiem wyrzuty sumienia. Ale są również elementy po-

cieszące. Przecież można wstać światła do jazdy diennej, jak już mówiliśmy, i od razu jest oszczędność na poborze energii. To faktycznie nam ogromnie pomoże, ale tylko wówczas, jeśli akumulator jest sprawny. Daje to ogromne oszczędności, gdy jest z czego

oszczędzać. Nie ludźmy się. Nic nas nie ustrzeże przed wymianą kiepskiego akumulatora na dobry. Ten kiepski zimy już nie przetrzyma. Będzie to wasze utrapienie przez całą zimę i częściej będą was holować, niż będziecie jeździć! Czy trzeba zmieniać żarówki, jeśli te, które mamy, jeszcze bardzo dobrze świecą? Właściwie tak. Jeśli ktoś jest takim domowym mechanikiem, to powinien zmienić wszystkie żarówki podstawowe raz na sezon. Ale jeśli tego nie robimy, to pamiętajmy, że trzeba wozic ze sobą koniecznie taki komplet żarówek do wymiany. „Białe czapki”, jeśli zatrzymają nas na drodze z przepaloną żarówką, poleca wy-

mienić przepaloną żarówkę i nie ma wówczas mandatu (tak mówi odpowiednie zarządzenie wewnętrzne tych służb). Ale gdy nie ma żarówki na wymianę, to jest mandat, a i tak później trzeba ją wymienić. Gdy już jesteśmy przy panach kontrolerach ruchu drogowego w naszym mieście, to ogłaszam konkurs: Kto znajdzie sposób, aby właśnie teraz ściągnąć tych panów choć kilka razy na ul. Sejneńską w godzinach rannych? Lizak w nagrodę! Przecież to, co tam się dzieje, jest zaprzeczeniem podstaw jakiegokolwiek „Prawa o ruchu drogowym” – i tak nie bardzo przestreganego w naszym mieście.

(ed)

... Tańcz z nami, bracie,
i nie przejmuj się...

SZANTY PARTY

Suwałki to miasto bliskie żeglazom. Od kilku lat sztandarową imprezą naszego regionu są regaty o Błękitną Wstęgę Jeziora Wigry. Sezon żeglarski wprawdzie się już skończył, jednak Młodzieżowy Dom Kultury postanowił przypomnieć go miłośnikom żagli, organizując wspólnie z suwalskim oddziałem Polskiego Związku Żeglarskiego pierwsze Szanty Party.

Impreza miała charakter konkursowy. Najważniejszym punktem programu były zmagania solistów i zespołów o nagrodę główną – wyjazd na festiwal żeglarski do Krakowa. Jednak publiczność oklaskiwała nie tylko ich. Były też i konkursy, wspólne śpiewanie, a w przerwie, kiedy obradowało jury, rozsunięto krzesła i wszyscy rozpoczęli żeglarskie tańce. Organizatorzy nie spodziewali się aż tak dużej frekwencji. Widzowie bawili się wspaniale, w dużej mierze dzięki prowadzącemu Szanty Party **Andrzejowi Gnia demu**.

Fot. Z. Gałaszewski

Grand Prix zdobył i do Krakowa pojadzie zespół „**Kochankowie Sally Brown**”. Ponadto jury pierwsze miejsce przyznało **Annie Stan-kiewicz**. Drugie miejsce zajęła **Barbara Czernicka**, a trzecie – **Magdalena Sawicka**. Nagrodę publiczności otrzymał najmłodszy uczestnik konkursu, niespełna sześcioletni **Rafał Obrączka**.

Pierwsze Szanty Party na pewno nie będą ostatnie. Organizatorzy zapowiadają następne spotkanie już za trzy miesiące. (ag)



Magdalena Sawicka występowała trzecie miejsce.

SZYBCIEJ I WYGODNIEJ

Od 2 grudnia suwalscy podatnicy nie muszą już wspinać się na trzecią kondygnację Urzędu Skarbowego aby złożyć PIT-y czy wpłacić podatek. Nie muszą też krążyć po licznych pokojach. Z myślą o ich wygodzie oddano do użytku zlokalizowaną na parterze Salę Obsługi Podatnika, w której interesant może załatwić niemalże wszystkie sprawy. Lokal jest urządzony estetycznie i funkcjonalnie. Wzbogaca go również stanowisko Wydawnictwa BETA sprzedające wydawnictwa prawnicze i niezbędne druki podatkowe oraz świadczące usługi kserograficzne. Duże znaczenie ma też położony w bezpośrednim sąsiedztwie bank, przyjmujący m.in. wpłaty podatku. Koszty urządzenia sali pokryła Izba Skarbowa.

Oficjalnego otwarcia lokalu doko-

nano kilka dni wcześniej z udziałem m.in. przedstawicieli władz państwowych i samorządowych. Witając gości **Eugeniusz Janusz**, wiceprezydent Urzędu Skarbowego w Suwałkach, podkreślił znaczenie usprawnienia obsługi podatnika, *którego* – jak określił, nieco przejęzyczając się – *zwykle ostatnia droga prowadzi do urzędu skarbowego*. Symbolicznego otwarcia sali poprzez przecięcie wstęgi dokonali **Cezary Cieślukowski** – wojewoda suwalski, **Waldemar Kaczanowski** – dyrektor Izby Skarbowej, **Jan Durtan** – kierownik Sali Obsługi Podatnika i reprezentant podatników – **Ryszard Minkiewicz** – starszy Cechu Rzemiosł Różnych.

Nie zabrakło dyskusji, szampana i owoców.

Tekst i foto: **Zygmunt Gałaszewski**



STRZELEC

Będzie ci się początkowo wydawać, że w pracy wszystko toczy się ku nieuchronnemu upadkowi. Jednak zmiany pójdą we właściwym kierunku i wypłyniesz wreszcie na szerokie wody. Przyniesie ci to sporo satysfakcji zawodowej, a także znaczącą poprawę finansową. Ciepłą, cichą przystań znajdziesz u boku ukochanego.

KOZIOROŻEC

W nadchodzącym tygodniu możesz spodziewać się nowego źródła zarobków. Te dodatkowe sumy, choć może nie tak duże, pozwolą ci jednak na odrobinę luksusu. Koniec tygodnia przyniesie ci wyciszenie i spokój ducha. Tego ci właśnie najbardziej potrzeba. W czasie weekendu zarezerwuj czas tylko dla siebie.

WODNIK

Nabierz dystansu do tego, co będzie dziać się w pracy. Panujące w niej zamieszanie i ciągłe zmiany właściwie ciebie nie dotyczą. Jeśli dasz się w to wciągnąć – przypłacisz zdrowiem. Weź to pod uwagę odpowiednio wcześniej, a unikniesz kłopotów. Pamiętaj!

RYBY

Nie myśl tak wiele o swoim zdrowiu; to, że czasem ci coś dolega, to zupełnie normalne. Jeśli jednak niepokoisz się, poradź się lekarza, a nawet przeprowadź badania kontrolne, to cię uspokoi. Lepiej przecież zapobiegać niż leczyć. W przypadku pojawienia się jakichś dolegliwości, sięgnij po zioła.

BARAN

Dobra atmosfera będzie ci towarzyszyć we wszystkich poczynaniach, także i na polu zawodowym. Wykorzystaj tę dobrą passę i nie przegap okazji do zaprezentowania siebie jako osobę pracowitą, rzetelną i obowiązkową. Możesz bardzo dużo na tym wygrać.

BYK

Odrzuć stare przyzwyczajenia i wyjdź naprzeciw nowym doświadczeniom. Człowiek, który jest obok ciebie, czeka na gest z twojej strony. Zastanów się, może warto zaryzykować. Nie obawiaj się, dasz sobie radę i wyjdiesz z tego zwycięsko. Zadbaj o kondycję fizyczną. Twój organizm się tego domaga.

BLIŹNIĘTA

W pracy pojawią się nowi ludzie, z którymi będziesz musiał nauczyć się współpracować. Może czeka się też zmiana przełożonego. Nie denerwuj się. Jesteś dobry w tym, co robisz i nie ma znaczenia, kto kieruje firmą. Większej gotówki spodziewaj się w późniejszym terminie.

RAK

Od piątku do poniedziałku unikaj wszelkich dyskusji na tematy osobiste. Twoje wyznania mogą zostać źle zrozumiane. Dopiero od środy przyjdzie czas na szczerość. Tego samego dnia otrzymasz pomyslną wiadomość od osoby spod znaku Byka. Postaraj się nie przysparzać zmartwień bliskim. Nie dawaj powodów do zazdrości.

LEW

Nie obawiaj się zaryzykować. Gwiazdy ci sprzyjają i jeśli odważysz się podjąć wyzwanie rzucone przez los – wygrasz. I to dużą stawkę – pieniądze, prestiż, pozycję zawodową. Zadania, jakie przed tobą staną, wydadzą ci się trudne i skomplikowane. Jak zwykle dasz sobie radę.

PANNA

Trochę za bardzo wyeksploatowałeś swe siły vitalne pracując jak zwariowany i nie licząc się z własnymi możliwościami. W tym tygodniu daj nieco wytchnienia własnemu sercu i nerwom. Nabierz dystansu do wielu spraw, a będziesz zdrowy. W domu krótkie śpięcie. Może to i dobrze, bo oczyści atmosferę.

WAGA

Bardzo dobry czas na realizację dawno już ułożonych projektów. Teraz właśnie przedstaw swoje pomysły szefowi i spróbuj go przekonać o ich sensowności. Jeżeli ci się uda – na co masz spore szanse – może ci to przynieść oszalałającą karierę lub spore zyski finansowe. Nie lekceważ przeziębień.

SKORPION

Powinieneś cieszyć się z ostatnich wydarzeń. Teraz uda ci się znaleźć nić porozumienia z kimś będącym z tobą od dawna w złych stosunkach. Wykaż trochę więcej cierpliwości. W tym tygodniu nie podejmuj żadnych ryzykownych przedsięwzięć. Przeznacz czas na nadrabianie domowych zaległości czy ulubione rozrywki.

PATRIOTYZM CZY NEOFASZYZM?

Zadaję to kluczowe pytanie młodemu pokoleniu Polaków w dniu 78. rocznicy Święta Niepodległości.

Co prawda żyłem w „tamtej Polsce” (PRL), wielokrotnie buntując się przeciwko temu, co istniało w totalitarnym państwie i chociaż przyszło mi zapłacić bardzo wysoką cenę za moje młode „działania opozycjonisty”, to nigdy nie miałem żadnej wątpliwości, że Polska powinna być krajem demokratycznym, w którym szczególnie wiele miejsca dla siebie powinni znaleźć patrioci - niezależnie z jakich nurtów polityczno-społecznych się wywodzą. Jedną z najważniejszych cech, które powinny być akcentowane w przyszłości wśród Polaków, winna być świadomość rzeczywistego i głębokiego patriotyzmu. Tego powinno się uczyć od przedszkola po jesień życia. Patriotyzm musi znacząco potrzebę utożsamienia się z Ojczyzną na co dzień. Obecna transformacja społeczno-gospodarcza Rzeczypospolitej wydaje się całkowicie negować potrzebę patriotyzmu. Pojęcie „wolnego rynku” i zdecydowanej konkurencji spycha na drugi plan pojęcia etyczne-estetyczne. Najważniejsze stały się konsumpcyjne i komercyjne postawy Polaków, nie mające nic wspólnego z ideałami patriotycznego pojmowania przyszłości Rzeczypospolitej w kontekście „wspólnej Europy”. Obecne młode pokolenie „ucieka” do najprostszyc, a jakże niebezpiecznych rozwiązań. Ostatnio spotykane zachowania „neofaszystowskie” młodzieży w publicznych miejscach, w czasie imprez sportowych i kulturalnych, a także w czasie ofi-

cialnych uroczystości państwowych wydają się potwierdzać ten bardzo niebezpieczny nurt rozwoju przyszłych postaw i zachowań pokolenia, które za kilkanaście lat będzie decydować o Polsce, o losie Polaków.

To musi bardzo niepokoić, więc - to daje wiele do myślenia (zastanowienia), a także wymusza potrzebę przeciwdziałania. Tylko jak to zrobić? Młodzież pojmuję obecne zdobycze demokracji jako prawo do własnej alienacji. Nie chce i nie dopuszcza jakiegokolwiek ingerencji pokolenia 40-, 50-latków uważając, że mieli oni swoje „pięć minut” i nie powinni młodym „przeszkadzać”. Niestety, tak pojmowana demokracja jest niczym innym jak tylko dowodem na anarchizację życia znacznej części społeczeństwa, co skwapliwie wykorzystuje obecnie dość często niemająca część młodzieży, a nawet dzieci. A swoją drogą - trudno dziwić się takiej postawie dwudziestolatków, skoro przyszłość z dnia na dzień staje się coraz bardziej niewiadoma i zdaje się wymuszać, a może i tłumaczyć te zachowania. Co prawda, nie zawsze musi sprawdzać się prawo „powtarzalności historii”, ale z tej ewentualności musimy sobie realnie zdawać sprawę. Tego wymaga ode mnie odpowiedzialność polityka, który ma świadomość zmienności świata. Wydaje mi się, że istnieje jeszcze możliwość opamiętania się i wejścia na naprawę pokojową drogę ewolucji przemian gospodarczo-społecznych, choćby w stylu mądrej i coraz bogatszej Hiszpanii. Podobnych decyzji i wyboru życzę Polakom.

Ryszard Gurban

Z satysfakcją powiadamiam, iż uczennica Szkoły Podstawowej w Nowej Wsi k. Suwałk **Sylwia Moroz** została wyróżniona w ogólnopolskim konkursie plastycznym pod hasłem „Polska - moja Ojczyzna”.

Wystaliśmy ogółem 14 prac. Jesteśmy jedyną szkołą z Suwalszczyzny wyróżnioną w tym konkursie.

dyrektor szkoły
Józef Zajączkowski

CZAS PRZEMOCY, NIENAWIŚCI I ŚMIERCI

Podpalenie mieszkania na ul. Północnej zbulwersowało wielu suwalczan. Przeróżające jest szczególnie to, że nie oszczędzono nawet śpiących dzieci.

Pamiętam, jak 30 lat temu dzieci rysowały lub opisywały rok 2000. Malowały dziwne domy, pojazdy lądowo-powietrzne o kosmicznym wyglądzie. Ludzie mieli mało pracować, odżywiać się pigułkami i odbywać dalekie loty. Według dziecięcych wyobrażeń życie na Ziemi miało być łatwe, ponieważ wiele uciążliwych i żmudnych prac miały wykonywać roboty. Twarze ludzi roku 2000 były beztroskie i radosne, a rozwój nauki miał im zapewniać wiele przyjemności. Również przewidywania ówczesnych naukowców i futurologów zbytnio nie odbiegały od tych dziecięcych wyobrażeń.

Już tylko około 3 lat brakuje, aby zaczął się rok 2000. Łatwo nam zweryfikować tamte przewidywania. Niestety, zachodzące zmiany dalekie są od ówczesnych wizji. Łatwo natomiast zauważyć, iż obecny człowiek - nawet ten wykształcony - nie jest wcale coraz lepszy.

Po II wojnie światowej, gdy często było „głodno i chłodno”, ludzie byli nawzajem bardziej życzliwi,

mieli w sobie więcej pokory, zwykłej kultury, przyzwoitości. Młodzież była wtedy bardziej zdyscyplinowana, kulturalna i odpowiedzialna. W ówczesnej tzw. kulturze masowej mniej było wrzasku, agresji czy zdemoralizowania. Komunistyczny ustroj i ówczesne metody wychowania nie dokonały takich spustoszeń w osobowości młodzieży i dorosłych jak ostatnie „demokratyczne” lata.

Morderstwa, podpalenia, napady, wymuszanie haraczy, podkładanie bomb, gwałty itp. były zawsze, ale teraz stały się prawie codzienną normalnością. Otaczający nas świat pełen jest przemocy, nienawiści, terroru, śmierci wielu niewinnych dzieci i dorosłych. W wielu krajach trwa wojna, ludzie masowo zabijają i dźgają innych ludzi.

Legalizacja w naszym kraju aborcji na tzw. „życzenie” to jedynie mały element w systemie cywilizacji śmierci, nienawiści i egoizmu, w której każdy z nas ma jakiś bezpośredni lub pośredni udział. Naprawę świata winniśmy zaczynać od siebie i najbliższej rodziny, bo w przeciwnym wypadku będziemy poruszać się po spirali samounicestwienia.

Jerzy Broc

BABSKIE POGADUCHY

PRZEDŚWIĄTECZNY RWETES

Dopóki nie było śniegu, można było wmawiać młodszym dzieciom, że Mikołaja w tym roku nie będzie, bo nie może dojechać, więc prezentów też nie będzie. Skakały z radości, gdy pewnego ranka ujrzały za oknem owo białe szaleństwo. Cóż to była za radość!

Co roku obiecuję sobie, że na pewno w tym roku zacznę kupować prezenty już późną jesienią, bo wydatek rozłoży się na 2 - 3 raty i można jeszcze wtedy wybrać coś sensownego za przyzwoitą cenę. Nasi właściciele sklepów na ten gorący okres podwyższają - i to znacznie - ceny, bo są przekonani, że wszystko pójdzie. Zupełnie odwrotnie niż w bardziej rozwiniętych krajach, gdzie są obniżki, by przyciągnąć jak największą liczbę klientów. Niestety, mój genialny plan jeszcze nigdy w całości nie był realizowany. Owszem, część już

kupiłam dawniej, ale pozostała ta najtrudniejsza z dylematem: co kupić? Właśnie, co kupić dziecku, które wszystko ma? To zapewne nie tylko mój problem.

Penetruję stoiska w poszukiwaniu czegoś oryginalnego i w miarę taniego. W sklepach tłok, bo po pierwszym w portfelu świeży dopływ gotówki. Za każdym razem zachodzę do stoisk z choinkami i ozdobami: jakież tam śliczności! Zapanowała moda na przybrania jednokolorowe, np. tylko czerwone kokardki i czerwone bombki lub wszystko na niebiesko. Podobały mi się, ale osobiście wolę różne świecidełka, bo wtedy choinka przypomina mi tę z dzieciństwa.

Ruch, ścisk, gwar... Lubię ten rwetes, bo wtedy czuję, że święta tuż, tuż...

Zocha

OFERTA SPECJALNA PRZEDSIĘBIORSTWA BUDOWNICTWA MIEJSKIEGO

nowe atrakcyjne mieszkania 1-, 2-, 3-, 4-pokojowe przy ul. E. Plater:

- termin realizacji: grudzień 1996 r., sierpień 1997 r.;
- raty, ulga podatkowa, realizacja książeczek mieszkaniowych;
- garaże;
- możliwość indywidualnej aranżacji wnętrz.

Ponadto oferujemy domy w zabudowie szeregowej przy ul. Sikorskiego:

- technologia tradycyjna;
- kompletne uzbrojenie terenu w sieci;
- pow. użytkowa 167 mkw.;
- pow. działek 219 mkw., 385 mkw.

Informacje
w siedzibie firmy przy ul. Daszyńskiego 5,
tel. 677-103.

209/96

DOM KSIĄŻKI DUM

W dniu 4 grudnia 1996 r.
o godz. 14.00

wznawia działalność

zmodernizowana księgarnia

„DOM KSIĄŻKI”

W SUWAŁKACH

PLAC PIŁSUDSKIEGO 1

POLECAMY DUŻY WYBÓR:

- ★ literatury pięknej,
- ★ dziecięcej, młodzieżowej,
- ★ słowników, encyklopedii,
- ★ artykułów papierniczych,
- ★ kaset audio, video, płyt CD,
- ★ reprodukcji,
- ★ zabawek.

**ZAPRASZAMY
ŻYCZYMY UDANYCH ZAKUPÓW**

232/96

W dniu 12 grudnia br. na terenie Suwałk przeprowadzony będzie trening systemu wykrywania i alarmowania, podczas którego uruchomiony zostanie radiowy system włączania syren. O godzinie 17.00 nastąpi ogłoszenie alarmu o skażeniach (sygnał przerywany trwający 3 minuty) i o godzinie 17.45 - odwołanie alarmu o skażeniach (sygnał ciągły trwający 3 minuty).

234/96

BAZAR TYGODNIKA SUWAŁSKIEGO

● Sprzedam topaty do śniegu. Centrum Ogrodowe, ul. Sejneńska 67, tel. 66-25-18. 235/96

● Sprzedam tanio nowy akordeon guzikówkę sześćdziesiątkę. Tel. 67-85-32. 230/96

DYŻURY APTEK

W tym tygodniu, do 8 bm., dyżuruje całą dobę apteka przy ul. Kopnickiej 2 (tel. 66-50-91), a od 9 bm. apteka przy ul. Kościuszki 78 (tel. 66-49-24).

SUWAŁSKIE ZAKŁADY DROBIARSKIE

SPÓŁKA Z O.O.

ZATRUDNIĄ DWÓCH MĘŻCZYZN

z wykształceniem średnim lub wyższym rolniczym na stanowisko instruktora ds. kontraktacji. Praca w terenie. Oferty należy składać na piśmie, załączyć życiorys oraz umotywić chęć podjęcia pracy w naszym zakładzie. Oferty prosimy składać do dnia 10.12.1996 r. Będą one rozpatrzone w dniu 15.12.1996 r. i o zajętych stanowiskach dyrekcji zainteresowani zostaną powiadomieni na piśmie.

231/96

Uchwała nr XXVII/218/96

Rady Miejskiej w Suwałkach

z dnia 13 XI 1996 roku

w sprawie przestrzegania zasad sanitarno-porządkowych i wprowadzenia niektórych środków zapobiegania niebezpieczeństwu pogryzienia ludzi przez psy.

Na podstawie art. 40 ust. 3 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (tekst jedn. Dz.U. nr 13, poz. 74 z 1996 r.) Rada Miejska w Suwałkach uchwala, co następuje:

§ 1

Osoby posiadające na obszarze miasta psy są obowiązane:

1. Zgłosić psa do rejestracji oraz zaopatrzyć go w znaczek rejestracyjny.

2. Przestrzegać przepisów sanitarno-porządkowych, aby nie spowodować zagrożenia zdrowia i życia mieszkańców miasta, tj. usuwać zanieczyszczenia spowodowane przez psa w miejscach służących do wspólnego użytku (klatki schodowe, inne pomieszczenia, place i podwórka).

3. Przy wyprowadzaniu - prowadzić psa na smyczy lub w kagańcu. Zwolnienie psa ze smyczy jest dozwolone jedynie w miejscach mało uczęszczanych przez ludzi i tylko w wypadku, gdy posiadacz psa ma możliwość sprawowania bezpośredniej kontroli nad jego zachowaniem się.

§ 2

Zabrania się wprowadzania psów do sklepów i lokali gastronomicznych, aptek, pomieszczeń służby zdrowia, pomieszczeń biurowych oraz innych obiektów, których administracja wprowadzi taki zakaz.

§ 3

Winni naruszania nakazów zawartych w niniejszej uchwale podlegają odpowiedzialności jak za wykroczenia.

§ 4

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Miasta.

§ 5

Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1997 r. i podlega ogłoszeniu w miejscowych środkach masowego przekazu oraz przez rozplakatowanie na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego.

223/96

OGŁOSZENIE BEZPŁATNE

KUPNO - SPRZEDAŻ
(ważne do 31 grudnia 1996 r.)

BAZAR
TYGODNIKA SUWAŁSKIEGO

TYLKO
DO
10 SŁÓW

Imię i nazwisko

Adres, tel.

Wycięty kupon dostarcz do redakcji „TS”: Urząd Miejski, pok. 128.



Miejscowe media szczegółowo relacjonowały podpalenie mieszkania byłego policjanta i pracownika firmy ochroniarskiej, a przede wszystkim śmierć poparzonej 6-letniej Oli. „Gazeta Współczesna” dochodziła przyczyn podpalenia – *Po plotkarskich Suwałkach szybko rozniosła się wieść o umyślnym podłożeniu ognia. Niektórzy wiążą wypadek z policyjną przeszłością gospodarza. Jeszcze inni doszukują się motywów w jego terażniejszej profesji.* „Kurier Podlaski” uzupełniał: *w podpaleniu mogą być zamieszani szefowie miejscowego półświatka. Nie było chyba dziełem przypadku, że właśnie oni pojawili się na miejscu pożaru tuż po przyjeździe straży. Miała to być zemsta na Jacku Ch. za jego niechęć do włączenia się w nielegalne struktury. To są jednak tylko domysły. Nie bawił się w takie subtelnosci warszawski dziennikarz, który napisał, że podpalenie to zemsta Cyganów za zastrzelenie ich ziomka w autobusie odwożącym uczestników dyskoteki w Smolnikach.* Tadeusz Moćkun prostuje: *tylko tylko, że Jacka Ch. w tym autobusie nie było.* A „Kurier Poranny” dodaje: *Jacek Ch. był feralnego dnia w Smolnikach, ale nie wdawał się tam w żadne spory z uczestnikami dyskoteki. To, co wydrukowano w ogólnopolskim dzienniku, nazywa się faktem prasowym. I nie ma już siły by go wymazać ze świadomości blisko miliona czytelników. Co nie zmienia faktu, że policja daremnie poszukuje sprawców przestępstwa, o którym „Współczesna” napisała, iż tylko ktoś całkowicie wyzuty z człowieczeństwa mógł podłożyć ogień w mieszkaniu, gdzie są małe dzieci.*

Skuteczniejszy od policjantów był Marek Domagała – ordynator oddziału intensywnej terapii dziecięcej. By ratować życie poparzonego 11-letniego Michała, zaapelował przez radio do suwałczan o 4 tysiące złotych na pompę infuzyjną. Jaki pierwszy zgłosił

się... lekarz wojewódzki. Pieniądze wyłożył i skarcił lekarza, że zamiast do radia powinien dzwonić do niego. „Kurier Poranny” podaje, że pompa wieczorem rozpoczęła pracę bo „Każda metoda dobra”.

W szpitalu wojewódzkim nie ma spokoju. Pracownicy NSZZ PSZ od dłuższego czasu usiłują doprowadzić do zwolnienia jego dyrektora. Ostatnio zarzucili mu, że zapłacił suwalskiej „Solidarności” 98 milionów złotych za organizację kursów bhp, a w sumie ma jej przekazać blisko 300 milionów. Niemal, uwzględniając długi, jakie ma placówka. „Kurier Poranny” twierdzi, że związkowcy mają pretensje, iż szkolenie, w godzinach pracy, prowadzą osoby zatrudnione w WSZ, a Jerzy Tchorzewski nie przeprowadził przetargu przed powierzeniem pieniędzy swoim kolegom z „Solidarności”. W odpowiedzi dyrektor też skierował do prokuratury wnioski o rozliczenie kwestii pomiarów energetycznych dokonywanych w szpitalu w 1994 roku, a wkrótce będzie następny. Tak się składa, że dotyczy to działaczy tego samego związku. Ponadto w „Kurierze Podlaskim” poinformował, że przewodniczący NSZZ PSZ pił w pracy alkohol. Każda metoda jest dobra.

„Krajobrazy” opublikowały „Pamiętnik lokatorki” pt. „Okradali mnie”. Wcześniej w „Tygodniku Suwałskim” „Kose oko” dostrzegło kobietę, której mieszkanie z każdym miesiącem drożeje, a ona musi coraz więcej za nie płacić. Zadłużenie doszło do tak absurdalnie wysokiej sumy, że kobieta zdecydowała się na bunt. Czeką na eksmisję.

O naszym tygodniku wspomina „Gazeta Współczesna” pouczając, że omówiliśmy wyłącznie oficjalne obchody Święta Niepodległości, a „GW” wie skądinąd, że w Suwałkach było kilka komitetów, organizujących uroczystości niepodległościowe. Może tych komitetów było po prostu za dużo.

Marek Starczewski



PROPOZYCJE KULTURALNE

Regionalny Ośrodek Kultury i Sztuki zaprasza na: spektakl teatralny pt. „Gdy pierwsza gwiazdka zaświeci” (5-6.12, godz. 10.00 i 12.00, sala UW)

Galeria Sztuki Współczesnej – malarstwo i akwela Krzysztofa Kulisia
Galeria PACamera – wystawa fotograficzna Stanisława Wosia pt. „Z ciemności i ze światła”

Galeria „Chłodna 20” – wystawa jubileuszowa Jadwigi Błaszczuk-Jurkonis
MUZEUM OKRĘGOWE

wystawy czasowe: „Generał pilot Witold Urbanowicz”, „Sztuka świata antycznego (Grecja, Rzym)” ze zbiorów Muzeum Narodowego w Warszawie
Ekspozycje stałe: „Pradzieje ziem województwa suwalskiego”, „Alfred Wierusz-Kowalski 1849-1915”, „Malarstwo polskie XIX i XX wieku”

MUZEUM IM. MARII KONOPNICKIEJ

Wystawa stała „Maria Konopnicka 1842-1910. Za zamkniętymi drzwiami czasu”

KINO BAŁTYK

5.12 – „Złodziej z Bagdadu”, b/o, prod. USA, godz. 17.00

„Reakcja łańcuchowa”, od lat 15, prod. USA, godz. 19.00

6.12 – „Złodziej z Bagdadu”, b/o, prod. USA, godz. 17.00

„Gruby i chudszy”, od lat 12, prod. USA, godz. 19.00

7.12 – „Gruby i chudszy”, od lat 12, prod. USA, godz. 17.00 i 19.30

8-10.12 – „Gruby i chudszy”, od lat 12, prod. USA, godz. 17.00

„Diabolique”, od lat 15, prod. USA, godz. 19.30

11-12.12 – „Niugięci”, od lat 15, prod. USA, godz. 17.00

„Diabolique”, od lat 15, prod. USA, godz. 19.00

PODSUMOWANIE ROCZNEJ PRACY

Międzyszkolny Uczniowski Klub Sportowy przy Szkole Podstawowej nr 10 powstał we wrześniu 1995 r. Po rocznej działalności odbyło się walne zgromadzenie członków klubu, na którym udzielono absolutorium dla społecznego zarządu za ten czas pracy. Ponieważ kadencja zarządu wynosi dwa lata, w dalszym ciągu będzie on pracował w składzie: Tadeusz Szymańczyk – prezes, Wiesława Bagińska – sekretarz oraz członkowie – Jerzy Gałazka i Waldemar Motulewski.

W okresie sprawozdawczym klub

dysponował kwotą ok. 31 tys. zł. Najwięcej kosztowały obozy kondycyjne dla 46 dzieci (ok. 14 tys. zł), płace instruktorów (ok. 6 tys. zł), zakup sprzętu pływackiego (ok. 3,5 tys. zł), opłata za korzystanie ze szkolnego basenu (ok. 1,4 zł).

Mimo krótkiego okresu działalności osiągnięto znaczące wyniki sportowe, zwłaszcza w Mistrzostwach Polski 11-latków (II miejsce na 100 m, i III na 200 w stylu klasycznym chłopców). Szerzej o pracy merytorycznej klubu pisaliśmy niedawno na naszych łamach. (zg)

Zarząd klubu. Od lewej: Tadeusz Szymańczyk, Waldemar Motulewski, Jerzy Gałazka, Wiesława Bagińska.



Fot. Z. Gałaszewski



Szkolny Związek Sportowy po sezonie

ZWYCIĘSKIE „SIÓDEMKI”

Szkoła Podstawowa nr 7 w Giżycku zwyciężyła w sportowej rywalizacji szkół podstawowych województwa suwalskiego, wyprzedzając Szkołę Podstawową nr 7 z Suwałk.

Na uroczystym podsumowaniu sportowego roku szkolnego 1995/96 spotkali się w Domu Nauczyciela uczniowie, nauczyciele wychowania fizycznego, działacze Szkolnego Związku Sportowego i przedstawiciele samorządów.

Tegoroczna rywalizacja została sfinansowana przez młodzież Giżycka i Suwałk. Wśród siedmiu szkół na czele tabeli trzy miejsca zajęły podstawówki z obu wspomnianych miast. Do walki skutecznie włączyli się uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Raczkach,



Młodzi sportowcy i dyrektor Szkoły Podstawowej nr 7 Grażyna Małecka z pucharem za zajęcie drugiego miejsca w województwie suwalskim w rankingu najbardziej usportowionych szkół SZS. Pierwszy z prawej - prezes SZS Roman Twerdyk.

k którzy zajęli 5. miejsce. Ich sukcesy (szczególnie w narciarstwie i biegach przełajowych) opisywaliśmy wielokrotnie na łamach „TS”.

Drugą pozycję suwalska „siódemka” zawdzięcza głównie lekkoatletom trenowanym przez Krystynę Borowiec-Twerdyk oraz siatkarzom – podopiecznym Tadeusza Jasińskiego. W czerwcu br. SP 7 zajęła siódme miejsce w rozgrywanym w Suwałkach finale ogólnopolskim czwórboju lekkoatletycznego, natomiast siatkarze po zdobyciu mistrzostwa województwa walczyli w rozgrywkach szczebla makroregionalnego.

Za wspieranie sportu szkolnego prezes ZW SZS Roman Twerdyk odznaczył złotą odznaką związku

przyznaną przez władze naczelne wiceprezydent Suwałk **Barbarę Klimiuk** i burmistrza Giżycka **Jana Grabowskiego**. Gwoździem spotkania było wyzwanie Suwałk na pojedynki w przyszłorocznej rywalizacji przez burmistrza Giżycka. „Rękawicę podejmujemy”

ki również nie odpuszczają. Deklaracje te zapowiadają emocjonującą walkę sportową wśród młodzieży szkół podstawowych. Suwałczanom trudno będzie jednak odzyskać prymat w województwie, bowiem giżycki samorząd przeznacza znaczne środki finansowe na działalność sportową, m.in. na płace dla trenerów.

Oto wyniki klasyfikacji: dziewczęta: 1. SP nr 7 Giżycko, 2. SP nr 7 Suwałki, 3. SP nr 2 Giżycko;

chłopcy: 1. SP nr 7 Suwałki, 2. SP nr 5 Suwałki, 3. SP nr 1 Giżycko.

W klasyfikacji łącznej na pierwszym miejscu uplasowała się SP nr 7 z Giżycka. Druga była SP nr 7 z Suwałk, a pozostałe suwalskie szkoły zajęły następujące miejsca: 3. SP nr 5, 7. SP nr 10, 27. SP nr 4, 34. SP nr 6, 35. SP nr 8, 45. SP nr 3, 59. SP nr 9, 70. SP nr 2, 100. SP nr 1.

Sklassyfikowano 123 szkoły w województwie.

W kategorii szkół ponadpodstawowych pierwsze miejsce zajął Zespół Szkół Rolniczych w Suwałkach przed Zespołem Szkół Budowlano-Elektrycznych w Augustowie i Zespołem Szkół Zawodowych w Olecku. (r1)



Wiceprezydent Barbara Klimiuk otrzymuje z rąk prezesa ZW SZS Romana Twerdyka złotą odznakę Szkolnego Związku Sportowego.

Szachy

SUWAŁSKA LIGA SZKOLNA

W Szkole Podstawowej nr 10 rozegrana została III edycja Suwalskiej Ligi Szkolnej w szachach. Uczestniczy w niej 10 zespołów w I lidze i 12 – w II lidze. Zmagania 146 młodych szachistów osiągnęły już półmetek. Po dziewięciu rundach w I lidze prowadzi SP nr 10 „A” (43 pkt.). Drugie miejsce zajmuje Zespół Szkół nr 1 „A” (39 pkt.), a trzecie – I LO „A” (38,5 pkt.).

Na poszczególnych szachownicach prowadzą:

I szachownica: 1. **Konrad Anuszkiewicz** (II LO), 2. **Grzegorz Grabek** (Zespół Szkół nr 1 „A”), 3. **Filip Bargłowski** (SP nr 10 „A”);

II szachownica: 1. **Marek Kłusowski** (SP nr 10 „A”), 2. **Rafał Grabek** (ZS nr 1 „A”), 3. **Mariusz Diczkowski** (SP nr 10 „B”);

III szachownica: 1. **Jarosław Kamiński** (I LO „A”), 2. **Janusz Krejpcio** (SP nr 10 „B”), 3. **Michał Podziewski** (ZS nr 1 „A”);

IV szachownica: 1. **Jakub Tyczkowski** (SP nr 10 „A”), 2. **Justyn Degutis** (ZS nr 1 „A”), 3. **Paweł Bura** (I LO „A”);

V szachownica: 1. **Anna Kosakowska** (SP nr 10 „B”), 2. **Paulina Kamińska** (SP nr 7), 3. **Kamila Haber** (SP nr 10 „A”);

VI szachownica: 1. **Katarzyna Baranowska** (SP nr 10 „A”), 2. **Magdalena Zielińska** (I LO „A”), 3. **Karolina Kostępska** (SP nr 10 „C”).

Czołówka tabeli II ligi przedstawia się następująco: 1. SP nr 7 „B” (73 pkt.), 2. SP nr 10 „D” (61 pkt.), 3. SP nr 1 (47,5 pkt.).

Indywidualnie w II lidze prowadzi: wśród dziewcząt **Alicja Bura** (SP nr 2) przed **Katarzyną Wojtowicz** (SP nr 7) i **Matyldą Wasilewską** (SP nr 7), a wśród chłopców **Kamil Grycel** (SP nr 1) przed **Maciejem Kwiatkowskim** (SP nr 6) i **Arkadiuszem Wasilewskim** (SP nr 10). (r1)

TYGODNIK SUWAŁSKI

Wydawca: Rada Miejska. Suwałki, ul. Mickiewicza 1, tel. 66-40-22 i 66-76-67 w. 59. Redagują: **Anatolia Gagacka** (sekretarz redakcji), **Jerzy Broc** (redaktor naczelny), **Zygmunt Gałaszewski**, **Ryszard Łapiński**, **Ewa Taraszkiewicz**, **Anna Wasilewska**. Współpracownicy: **Marek Starczewski**. Opracowanie komputerowe: **Zygmunt Gałaszewski** – Agencja „Morena”, Suwałki, ul. Wojska Polskiego 2, tel. 66-69-73. Druk: ZP „Arkadia”, Suwałki, ul. Noniewicza 12 A, tel. 66-62-50, fax 66-74-97. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania tekstów oraz dokonywania zmian tytułów. Tekstów nie zamówionych nie zwraca się. Za treść reklam i ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

HYDE PARK

NIEZALEŻNY I SAMORZĄDNY MAGAZYN „TS”

SZEPTANKI

★ W Białymstoku odbyła się konferencja pt. „Nowe województwo. Władza, obowiązki, pieniądze”. Miejscowi prominenci oczywiście wyobraźni widzą już nowe i ogromne województwo, władzę i pieniądze, w czym wtóruje im miejscowa prasa. Czy już nie czas najwyższy przyłączyć to małe białostockie województwo do suwalskiego i przerwać te „sny o potęgę”?

★ W imieniu nowego wydawcy „Krajobrazów” Jan Ostrowski poinformował, że poszukuje odważnych i dociekliwych dziennikarzy, którzy będą mieli możliwość „godnie zarobić”. Jak to poszukiwanie wygląda, trudno określić, bo redaktor „HYDE’U” do tychczas żadnej oferty nie otrzymał. Niestety, o tym, kiedy dziennikarze będą mogli u niego zarobić nie tylko godnie, ale też godziwie – wydawca nie wspomina. A może te „Krajobrazowe” godnie to więcej aniżeli ratuszowe godziwie?

★ Może ta informacja przyda się wydawcom lokalnych mass

mediów, w tym też „Krajobrazów” i Radia 5? „Słowo Powszechne” (nr 226) podało, ile zarabiają polscy żurnaliści. I tak: „kilkunastu wziętych dziennikarzy telewizyjnych pobiera miesięcznie ponad 10 tysięcy złotych, radiowcy zarabiają od 2 do 5 tysięcy złotych, tyleż dobre pióra z dzienników i tygodników. Wyrobnicy w redakcjach dzienników wyciągają od 1,5 do 2 tys. złotych”. Czy suwalscy żurnaliści dołączą kiedyś chociaż do polskich wyrobników?

★ Wydawca „Krajobrazów” zapowiedział apolityczność i apartyjność swego tygodnika. Potwierdzeniem tej prawdy są m.in. zamieszczone tam felietony „Tydzień w polityce” warszawianina red. Rafała A. Ziemkiewicza. Jest to na pewno nowatorskie spojrzenie na zakres pojęciowy tych dwu wymienionych zasad.

★ Dziennikarze, a zwłaszcza szefowie redakcji, ponoć mają być poddani dogłębnej lustracji. Na wszelki wypadek redaktor „HYDE’U” pragnie wcześniej skorzystać z tzw. lustrzanego „gabinetu

śmiechu”, który umożliwi obejście się ze wszystkich stron. Jak to jednak zrobić, gdy Suwałkach – poza partyjnymi siedzibami – nie ma stałego wesołego miasteczka?

★ Pierwszy zastępca prezesa SSSE Andrzej Soroka poinformował w TKW, że członkowie zarządu nie mogą wyglądać jak „dziady”, ponieważ odwiedzają ich różne ważne, w tym także zagraniczne, osoby. Było to usprawiedliwienie dla wielu kosztownych zakupów. Na pewno wszyscy miejscy urzędnicy, w tym redaktor „HYDE’U”, też chcą dobrze wyglądać, zwłaszcza gdy służbowo przybędą na teren tejsze strefy. Dopóki nie zostaniemy odpowiednio w te akcesoria wyposażeni, może warto by uruchomić w ratuszu tanią wypożyczalnię np. efektownych ubiorów czy ekskluzywnych samochodów.

★ Już w dwóch klubach suwalskich radnych (na trzy istniejące) samorzutnie zrezygnowali przewodniczący i dali szansę innym. Czy również Leszek Lewoc dopuści zmianę szefa w Klubie Chrześcijańskim i inni (ostatni)

zajmą miejsca pierwszych?

★ Prawie wszyscy suwalczanie odebrali należne im świadectwa udziałowe NFI i stali się potencjalnymi kapitalistami. Oczywiście z wyjątkiem tych, którzy szybko i za małe pieniądze je odsprzedali. A może właśnie w całej tej operacji o to chodziło, abyśmy sami się wyprzedali? Jednak w sumie to kupione „bogactwo dla wszystkich” przypomina zasobność kobiety ozdobionej w odpust: świecidełka.

★ Kapitalistyczne państwo nie zapomina nawet o złodziejach przebywających w więzieniach, niemniej sporo więźniów nie zdążyło odebrać świadectw udziałowych. Ponoć bez większych problemów zrealizowali te uprawnienia obywatelskie ci, którzy zostali skazani za przestępstwa gospodarcze. Po co im ten jeden papier, gdy na wolności czekają na nich odłożone duże dobra?

★ Olsztyńscy ekolodzy zażądali od naszego wojewody, aby wstrzymał odstrzał 9 wilków. Ciekawe, co na ten temat myślą suwalskie zające.

Czterech wspaniałych!

PROSIMY O ZACHOWANIE CISZY



Fot. Z. Gałaszewski

LISTY

Metamorfoza likwidatora

Pracowałem w jednym z suwalskich zakładów pracy, który od górne kapitalistyczne transformacje doprowadziły do sporego zadłużenia. Przybył więc do nas likwidator z urzędu. Był to ubogi urzędnik poruszający się zdezelowanym fiatem 126p. Przez dwa lata nas likwidował, sprzedając bardzo tanio – tu i ówdzie, temu i tamtemu – nasz zakładowy majątek. Oczywiście wszystko zgodnie z prawem, ale realizowanym tak, że przetargi wygrywali sami swoi. Likwidator działał na tyle skutecznie i operatywnie, że zakład zlikwidował, ale odjechał od nas nową, piękną japońską limuzyną. Sowiec wyposażył również swoje dzieci. Natomiast my straciliśmy pracę i nie mamy z czego żyć. Co „HYDE” na to?

Jan Suwalski, osiedle Centrum

– Kapitalizm to ustrój, który sprzyja tylko wybranym. Wspomniany przez Pana likwidator to mała lokalna płotka, żywiąca się okruchami z prywatyzacyjnego stołu, za którym siedzą zagraniczne i rodzime rekiny. Niestety, za naszym demokratycznym przyzwoleniem.